



Find out MORE



 **NATURAL**  
Made from wood materials

 **NO GLUE CONNECTION**  
Assembling without glue and chemicals

 **SELF ASSEMBLY**  
Details are already cut and ready to assemble

 **MECHANICAL**  
The models produce motion

 **EDUCATIONAL**  
Perfect for family projects through hands-on STEM learning



Mechanical models

Model «Tram Line». Series «Mechanical Town»  
Модель «Трамвайна лінія». Серія «Механічне місто»

**DEU** Modell «Straßenbahnenlinie». Serie «Mechanische Stadt».

**FRA** Modèle «Ligne de tram». Série «La ville mécanique». **POL** Model «Linia tramwajowa».

Seria «Mechaniczne miasto». **SPA** Modelo «Vuelos de tranvía». Serie «La ciudad mecánica».

**ITA** Modello «Rotaia del tram». Serie «Città meccanica».

**RUS** Модель «Трамвайная линия». Серия «Механический город».

**JAP** トラン;line>シリーズ<メカニカルタウン **KOR** 기계 도시 기계 마을.

**CHI** “电车路线”模型“机械城市”系列。

## Manual

Інструкція зі складання

**DEU** Aufbauanleitung. **FRA** Notice d'assemblage. **POL** Instrukcja montażu.  
**SPA** Instrucciones de montaje. **ITA** Istruzioni di montaggio. **RUS** Инструкция по сборке.

**JAP** 組み立て説明書 **KOR** 조립 설명서. **CHI** 装配说明书

## Mechanical models

ENG	UKR	DEU	FRA	POL	SPA	ITA
<p><b>Manual:</b> Remove model parts from the board as illustrated below. Careful not to break parts. If a part doesn't remove easily, carefully cut it out with a knife. This model is intended for self-assembly without glue. If you have difficulty installing the axles, try waxing them with a regular candle. All moving parts can also be waxed during assembly to reduce friction when operating the model.</p>	<p><b>Інструкція зі складання:</b> Витягніть з дошки позначені на схемі деталі. Намагайтесь їх не зламати. Якщо деталь не виймається, надсічте перемички ножем. Конструкція збирається без клею. У разі виникнення труднощів з протягуванням зубочистки (біци) в отвір, потрійте зубочистку об звичну свічку. Також можна замінити свічкою всі деталі механізму, що рухаються, щоб зменшити тертя при обертанні.</p>	<p><b>Aufbauanleitung:</b> Bitte die in der Zeichnung angegebene Teile aus der Platte herausnehmen. Versuchen Sie bitte diese nicht zu brechen. Wenn sich ein Teil nicht herausnehmen lässt, schneiden Sie die Stege mit dem Messer leicht an. Das Modell wird ohne Klebstoffe zusammengebaut. Lässt sich eine Achse nur schwer in eine Öffnung einführen, reiben Sie diese mit einer Kerze etwas ein. Für besseres Gleiten schmieren Sie alle beweglichen Teile mit einer Kerze.</p>	<p><b>Notice d'assemblage:</b> Faites sortir de la planche les pièces comme indiquées sur le schéma. Tâchez de ne pas les casser. Si la pièce ne sort pas, incisez les collages/fixations avec un couteau. La construction est à assembler sans colle. Si il est difficile d'introduire l'axe en bois dans l'orifice, frottez au préalable l'axe ou les pièces contre une bougie. Pour améliorer le glissement, traitez les pièces de frottement mobiles du mécanisme avec une bougie au cours d'assemblage.</p>	<p><b>Instrukcja montażu:</b> Deliatnie wyciągaj z deseczki wskazane w schemacie detaile, starając się nie połamać elementów. Jeśli detal nie poddaje się, podetnij wiązadła nożem. Konstrukcja składa się bez kleju. Jeśli napotkasz trudności z instalacją drewnianej osi w otworze, potrzym na poczatk u oś lub detale o woskową świecę. Da lepszego poślizgu polecano smarowanie ruchomych części mechanizmu zwykłą świecą podczas montażu.</p>	<p><b>Instrucciones de montaje:</b> Saque de la tabla las piezas marcadas en el esquema. Trate de no romperlas. Si una pieza no se saca, haga una incisión. La construcción va sin pegamento. Si tiene dificultades con la instalación del eje de madera en un agujero, frote primero el eje o las piezas contra una vela. Para un mejor deslizamiento, lubrique durante el montaje las piezas móviles del mecanismo con una vela común.</p>	<p><b>Istruzioni di montaggio:</b> Estrarre dal telaio i particolari indicati nello schema. Fare attenzione a non romperli. Se un particolare non si stacca, tagliare delicatamente gli elementi di collegamento con un coltello. L'assieme viene realizzato senza colla. In caso di difficoltà nell'inserrimento di un perno in legno, è necessario sfregare il perno o il particolare con un po' di cera. Per uno scorrimento migliore incere le parti mobili del meccanismo durante l'assemblaggio.</p>

RUS	JAP	KOR	CHI	ENG Warning! UKR Увара! DEU Achtung! FRA Attention! POL Uwaga! SPA Precaución! ITA Attenzione! RUS Внимание! JAP 注意！ KOR 주의! CHI 注意！			
<p><b>Инструкция по сборке:</b> Вынимайте из доски обозначенные на схеме детали. Страйтесь их не сломать. Если деталь не извлекается, надрежьте перемычки ножом. Конструкция собирается без клея. Если возникли трудности с установкой деревянной оси, перед установкой потрите детали об обычную свечу. Для лучшего скольжения смазывайте движущиеся детали механизма обычной свечой во время сборки.</p>	<p><b>組み立て説明書 :</b> 部品に傷をつけないように注意しながらボードから外してください。部品が外れにくい場合は連結部分をカッターで切ってから外すと外しやすいです。本製品は、接着剤がなくても組み立てができるように設計されています。もしアクスル(駆動部)が、歯車の動きがぶい場合は、ロウソクをアクスルに塗ってください。全ての駆動部分は製品を動かす時、滑らかに動くように潤滑剤であるロウソクを塗りながら組み立てます。</p>	<p><b>조립 설명:</b> 부품이 손상되지 않도록 주의하여 보드에서 떼어냅니다. 만약 부품이 잘 떨어지지 않으면 연결 부분을 칼로 절단한 후 떼어내면 쉽게 떼어 낼 수 있습니다. 본 제품은 접착제가 없이 조립이 가능하도록 설계되어 있습니다. 만약 죽이 잘 끼워지지 않는 경우 양초를 죽에 바른 후 기워 보세요. 모든 구동 부위는 제품 구동 시 원활한 작동이 가능하도록 조립 과정에서 윤활제(양초)를 발라 주세요</p>	<p><b>装配说明</b> 将模型部件按插图示，从胶合板取下。小心不要损坏件。如果取下时候有难度，请用小刀小心的切割连接点。这个产品不需要胶水粘接。如果安装转轴的时候有难度，请用普通的蜡加以润滑。所有的转动部分也需要打蜡润滑。</p>	 <p>ENG Do not use a lighted candle! UKR Не підпалювати! DEU Nicht anzünden! FRA Ne pas brûler! POL Nie podpalać! SPA ¡No encender! ITA Non dare fuoco! RUS Не поджигать! JAP 火のついたロウソクの使用はお止めください。 KOR 불이 붙은 초를 이용하지 마세요! CHI 请勿点燃，请勿靠近火源！</p>	 <p>UKR Обережно! Гострі дегазі! ENG Caution! Axles have sharp points! DEU Vorsicht! Spitze Teile! FRA Attention: certaines pièces sont pointues! POL Ostrożnie! Ostre części! SPA ¡Atención! Piezas afiladas! ITA Attenzione! Particolari appuntiti! RUS Осторожно! Ostrye detali! JAP アクスル(駆動部)の鋭い部分にご注意ください。 KOR 죽의 뾰족한 부분에 주의하세요! CHI 注意！含尖锐部件</p>		

**ENG Symbols.** **UKR** Умовні позначення. **DEU** Legende. **FRA** Légende. **POL** Oznaczenia umowne.

**SPA** Leyenda. **ITA** Legenda. **RUS** Условные обозначения. **JAP** 記号 **KOR** 기호. **CHI** 图标含义



**UKR** Змастіть деталь звичайною свічкою (потрій об свічку). **ENG** Wax the part with a regular candle (rub with a candle).

**DEU** Reiben Sie das Teil mit einer einfachen Kerze etwas ein. **FRA** Lubrifiez la pièce avec une bougie ordinaire (frottez contre la bougie).

**POL** Przesmaruj zwykłą świecą. **SPA** Engrase la pieza con una vela común (frote con una vela). **ITA** Incerare il componente (Sfregare con la cera).

**RUS** Смажьте деталь обычной свечкой (потрите о свечку). **JAP** 表示された部分に潤滑剤としてロウソクを塗ってください。

**KOR** 표시된 부분에 윤활을 위해 초를 칠해 주세요. **CHI** 用普通蜡烛涂抹润滑部件。



**UKR** Деталь повинна легко рухатися. **ENG** The item should move easily. **DEU** Das Teil soll sich leicht bewegen. **FRA** L'élément doit se déplacer aisément.

**POL** L'élément doit se déplacer aisément. **SPA** La pieza debe moverse fácilmente. **ITA** Il pezzo deve eseguire il movimento con facilità.

**RUS** Деталь должна легко двигаться. **JAP** この部品は外しやすいです. **KOR** 부품이 원활하게 움직일 수 있어야합니다.

**CHI** 此部件必须容易的旋转 (移动)



**ENG** Do not fully press the outer parts (structural frame) together until checking for fit and alignment of internal parts. **UKR** Деякий час не притискайте сильно деталі (рамки конструкції). **DEU** Drücken Sie die Teile (die Rahmen der Konstruktion) momentan nicht stark. **FRA** Ne pas forcer sur les pièces (cadre de la construction). **POL** Tymczasowo nie dociskaj elementów (ramy konstrukcji). **SPA** No presione temporalmente con fuerza las piezas (marco de la estructura). **ITA** Non stringere provvisoriamente i componenti con forza (base della costruzione). **RUS** Временно сильно не прижимайте детали (рамки конструкции). **JAP** 内部部品がしっかりと組み立てられる前に外部部品は強く押しながら固定してはいけません. **KOR** 아직은 외부의 틀을 완전히 놀려서 고정하면 안됩니다. 다른 부품을 먼저 끼우세요. **CHI** 在检查内部零件的配合和对准之前，请暂时不要将外部零件 (结构框架) 完全压在一起。



**ENG** Break off or cut out. **UKR** Відламайте або відріжте. **DEU** Abbrechen oder Abschneiden. **FRA** Coupez ou cassez. **POL** Odham lub odetnij.

**SPA** Rompa o corte. **ITA** Staccare o tagliare. **RUS** Отломайте или отрежьте.

**JAP** 切ってください. **KOR** 잘라내 주세요. **CHI** 切断



**ENG** Spare parts. **UKR** Запасні деталі. **DEU** Ersatzteile. **FRA** Pièces de rechange. **POL** Części zamiennne. **SPA** Piezas de repuesto. **ITA** Pezzi di ricambio.

**RUS** Запасные детали. **JAP** 予備部品 **KOR** 여유 부품입니다. **CHI** 备用件



**ENG** Pay attention. Check for correct orientation or positioning. **UKR** Зверніть увагу. Перевірте розташування елемента. **DEU** Bitte Beachten. Prüfen Sie die Einbaulage des Elementes. **FRA** Faites attention. Vérifiez la disposition de l'élément. **POL** Zwróć uwagę.

**SPW** sprawdzić lokalizację elementu. **SPA** Atención. Compruebe la situación del elemento. **ITA** Prestare attenzione. Controllare la posizione del componente. **RUS** Обратите внимание. Проверьте расположение элемента. **JAP** 方向及び位置に注意して組み立てて下さい

**KOR** 방향 또는 위치에 주의해서 조립해 주세요. **CHI** 注意！检查部件方向和位置



**ENG** Check size. **UKR** Перевірте розмір. **DEU** Prüfen Sie die Größe. **FRA** Vérifiez la dimension. **POL** Sprawdź rozmiar. **SPA** Compruebe el tamaño. **ITA** Controllare le dimensioni. **RUS** Проверьте размер. **JAP** サイズをチェックしてください. **KOR** 크기를 확인해 주세요. **CHI** 测量尺寸



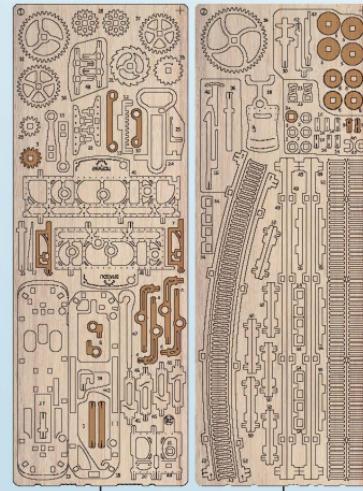
**ENG** Perform the same steps in mirror image. **UKR** Здійснити аналогічне складання у дзеркальному відображені. **DEU** Den analogen Zusammenbau in der Spiegelreflexion zu machen. **FRA** Procédez à l'assemblage dans le sens opposé (inverse). **POL** Dokonaj analogiczny montaż w odbiciu lustrzanym. **SPA** Haga un ensamblaje similar en imagen especular. **ITA** Realizzare lo stesso assemblaggio nell'immagine speculare. **RUS** Произвести аналогичную сборку в зеркальном отражении. **JAP** 同じ部品を対称となるようにペアで作業してください. **KOR** 대칭 모양으로 한 쌍을 만들어 주세요. **CHI** 在镜面对称执行相同的步骤



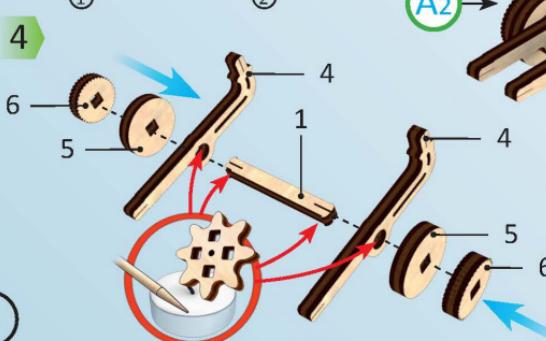
**ENG** This is not a structural component; it is a tool for measurement and assembly. **UKR** Це не деталь конструкції, а допоміжний інструмент для складання або вимірювання відстаней. **DEU** Es ist kein Teil der Konstruktion, sondern ein Hilfselement für den Zusammenbau oder für das Messen der Abstände. **FRA** Cette pièce ne fait pas partie de la construction mais constitue un outil annexé pour l'assemblage ou la mesure des distances. **POL** To nie detal konstrukcji, a pomocnicze narzędzie dla montażu i wymiaru odległości. **SPA** No es una pieza de la construcción sino un instrumento auxiliar para montar o para medir distancias. **ITA** Non è un componente del modello, ma un'attrezzatura aggiuntiva per il montaggio o il rilievo delle quote. **RUS** Это не деталь конструкции, а вспомогательный инструмент для сборки или измерения расстояний. **JAP** この部品は完成時の部品ではなく、組み立てをサポートしたり測定する道具です。 **KOR** 이 부품은 조립을 위한 부품이 아니고 조립을 돋거나 측정을 위한 도구입니다. **CHI** 这不是装配零部件，是一种测量及安装辅助工具。



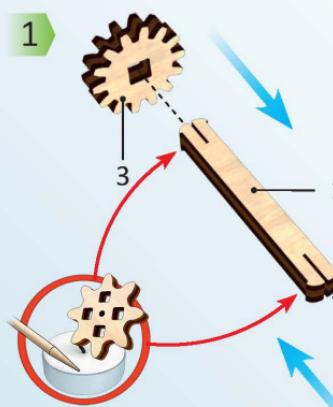
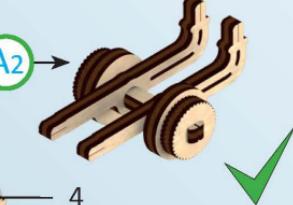
Mechanical models



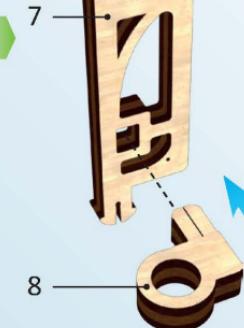
(4)



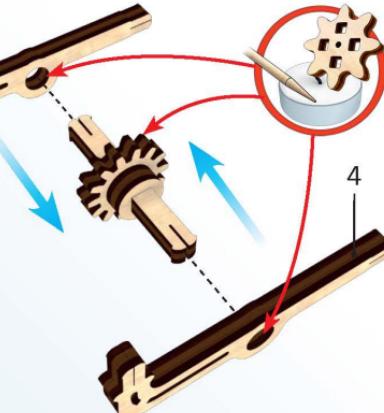
A<sub>2</sub>



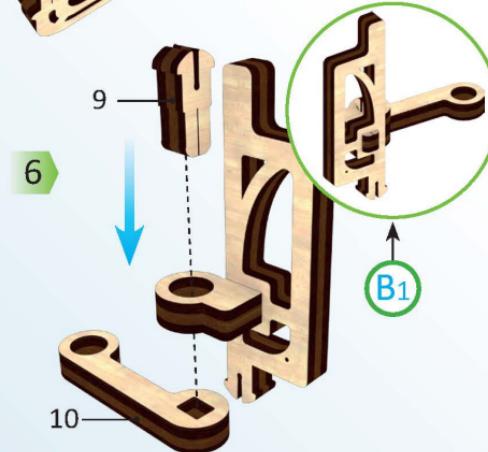
1



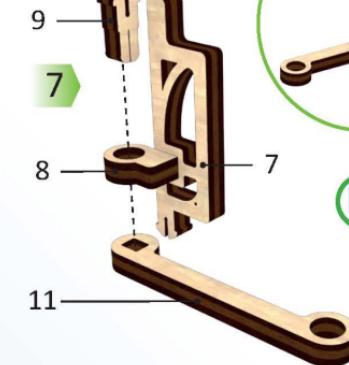
5



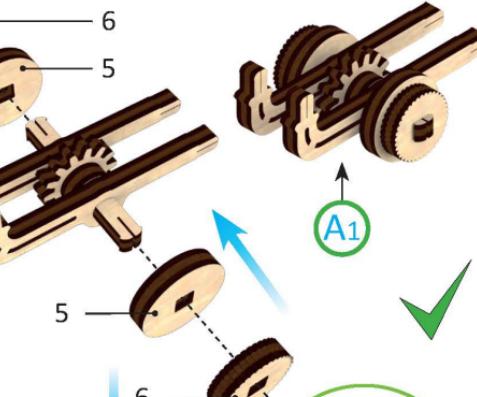
2



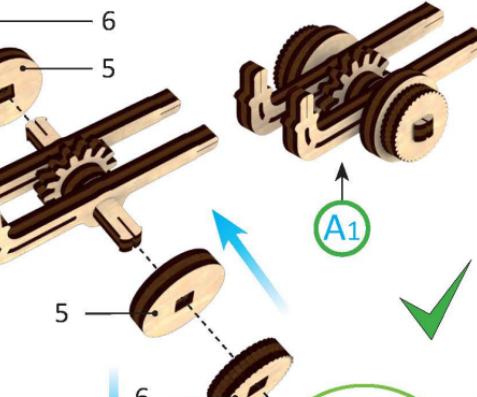
6



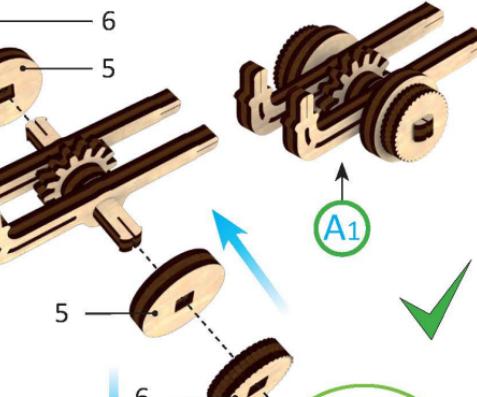
7



3



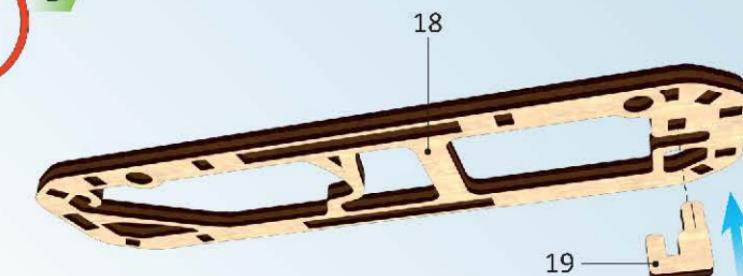
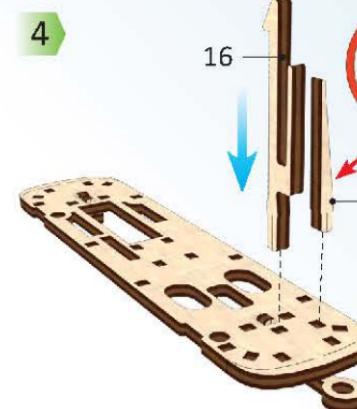
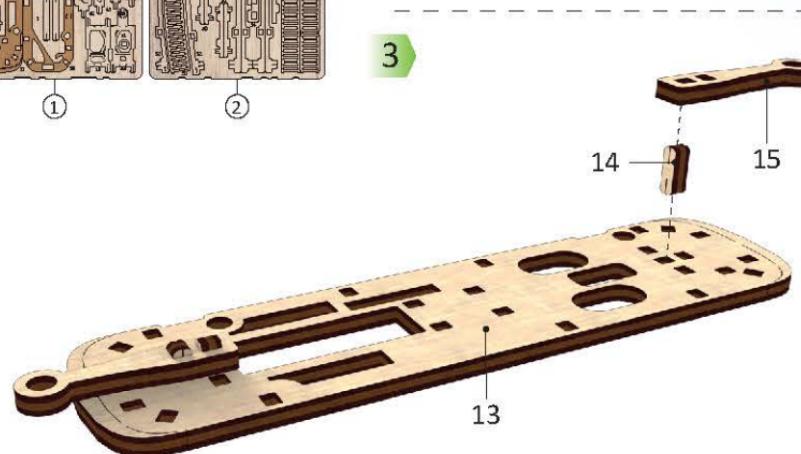
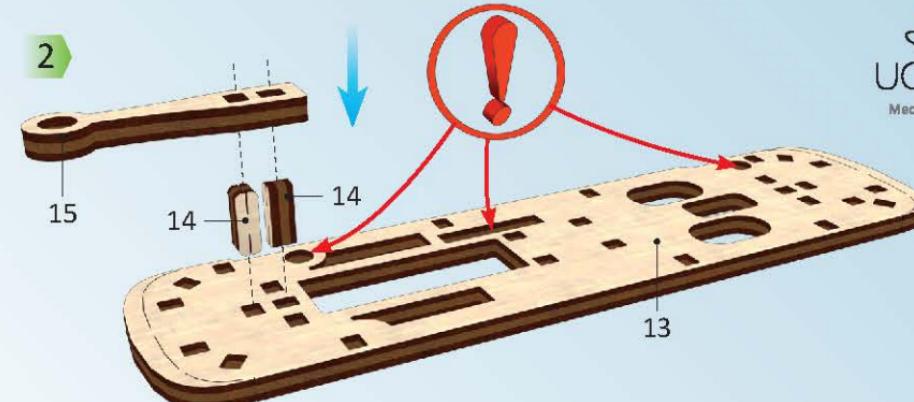
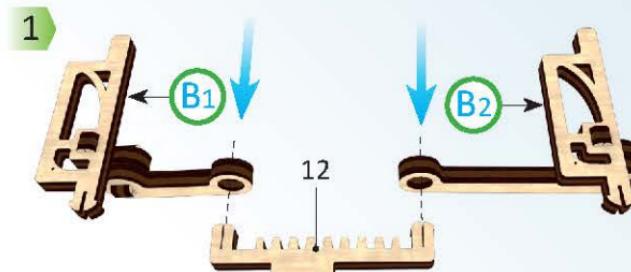
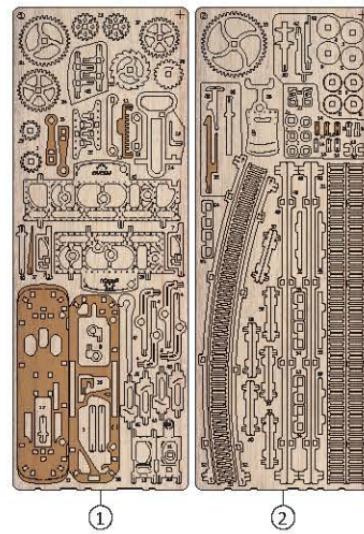
A<sub>1</sub>



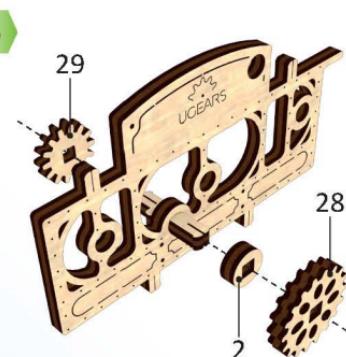
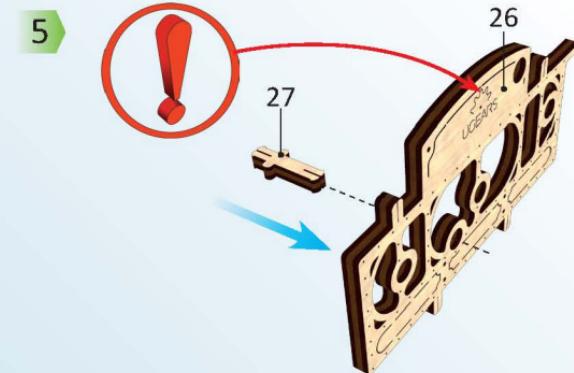
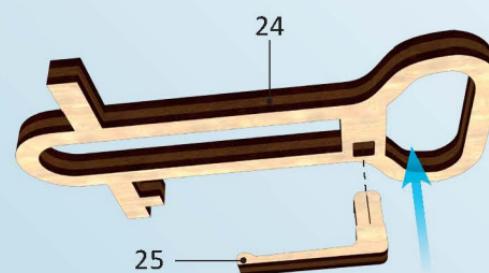
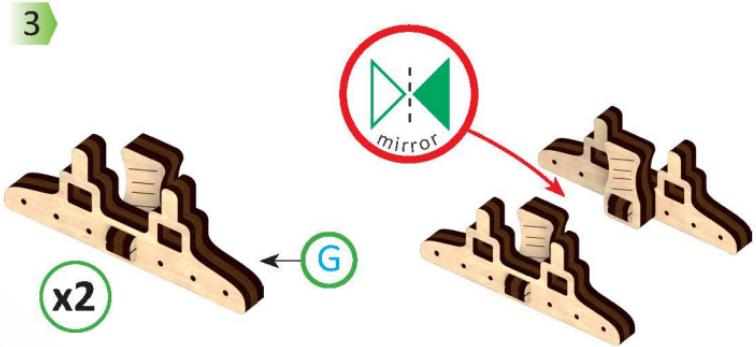
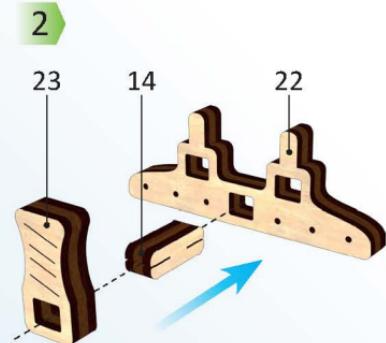
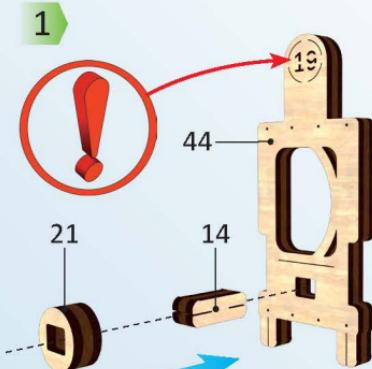
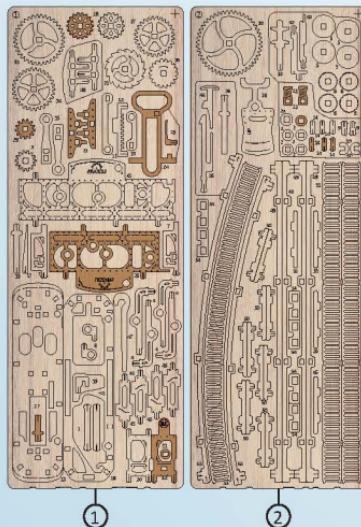
B<sub>1</sub>

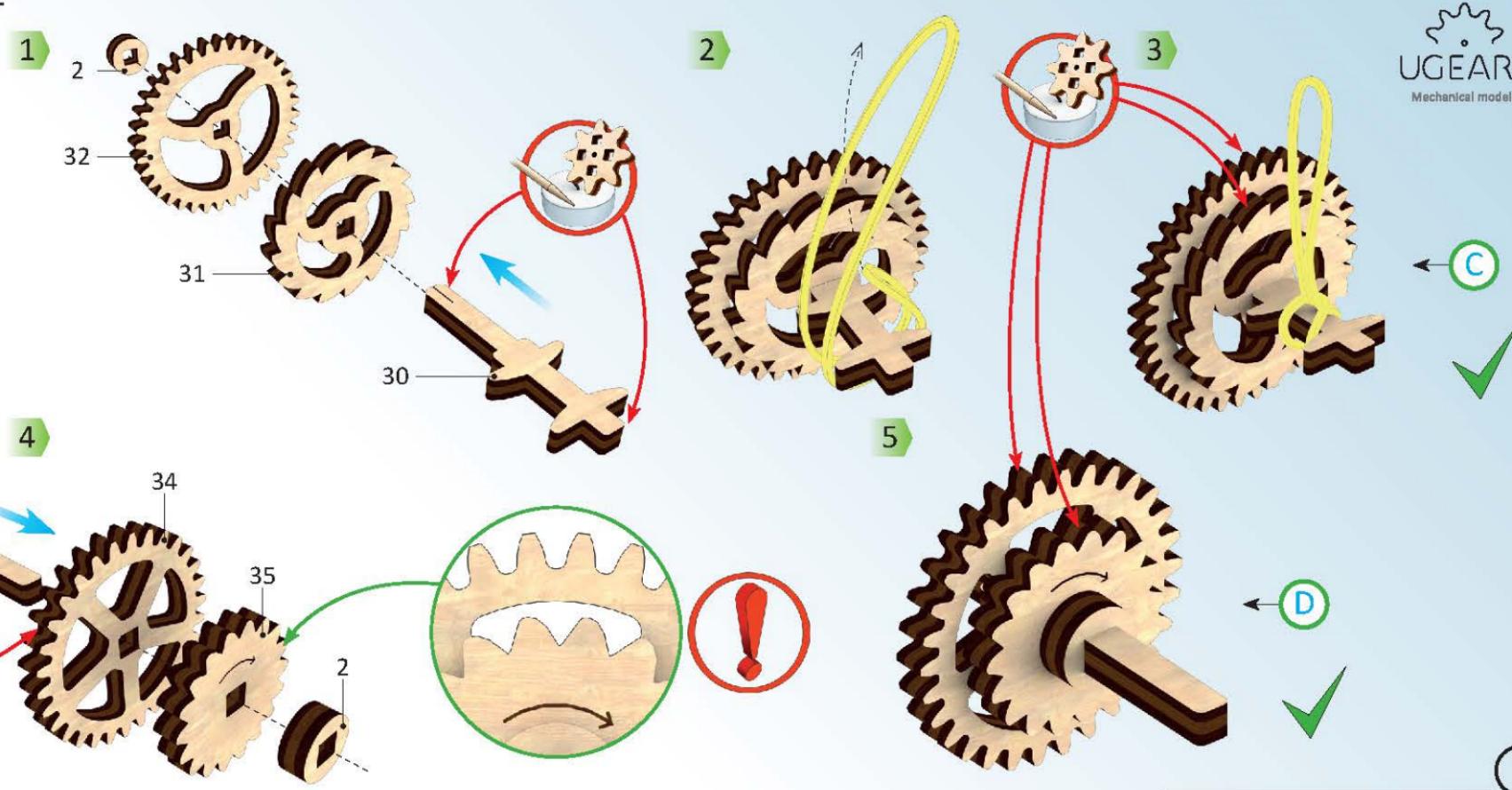
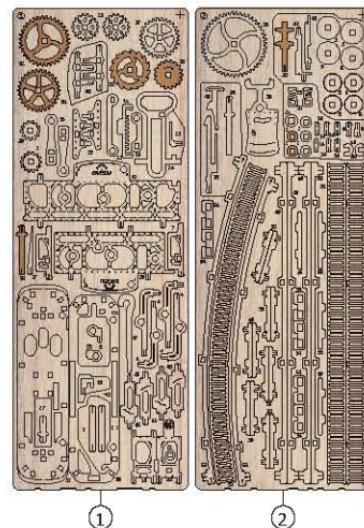


B<sub>2</sub>

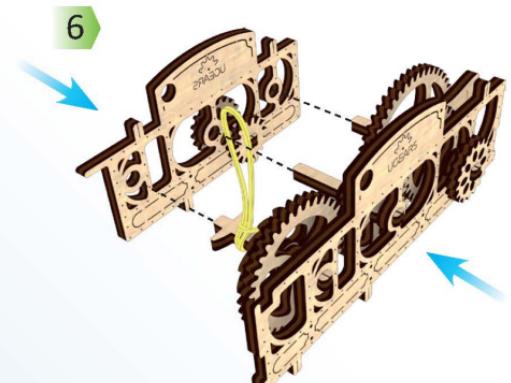
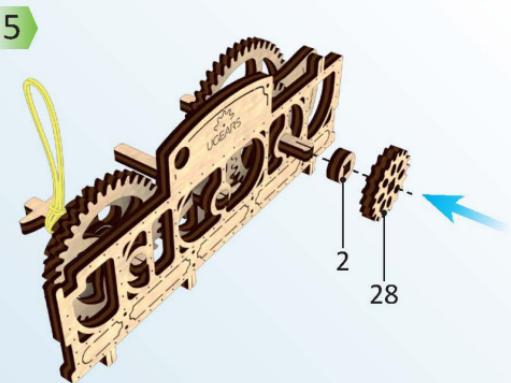
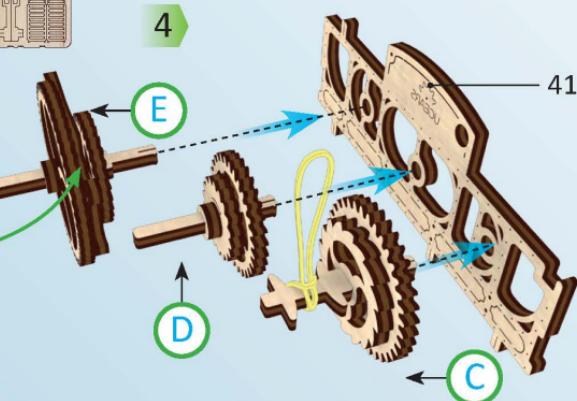
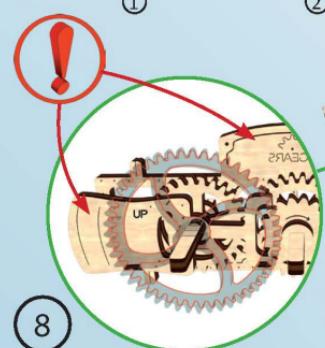
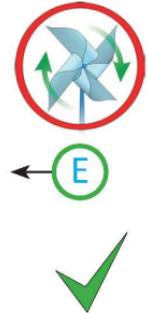
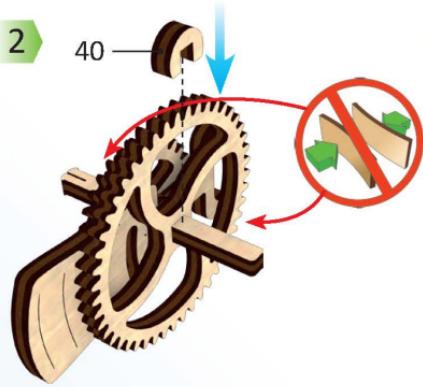
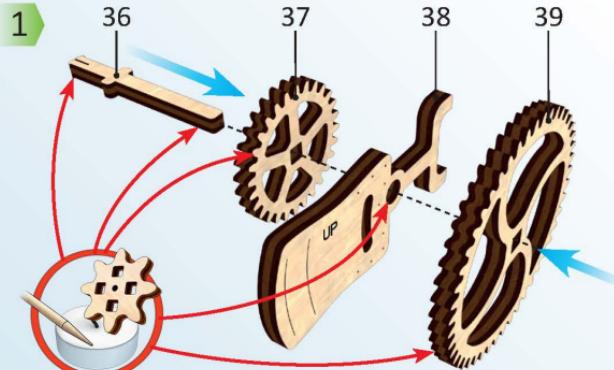
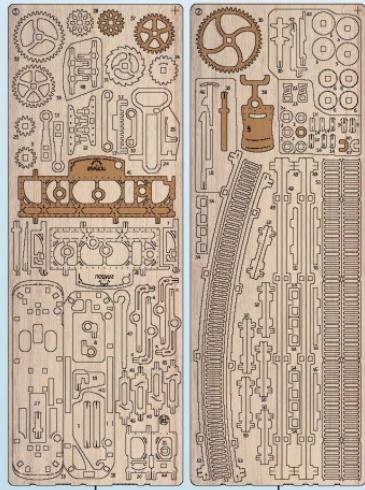


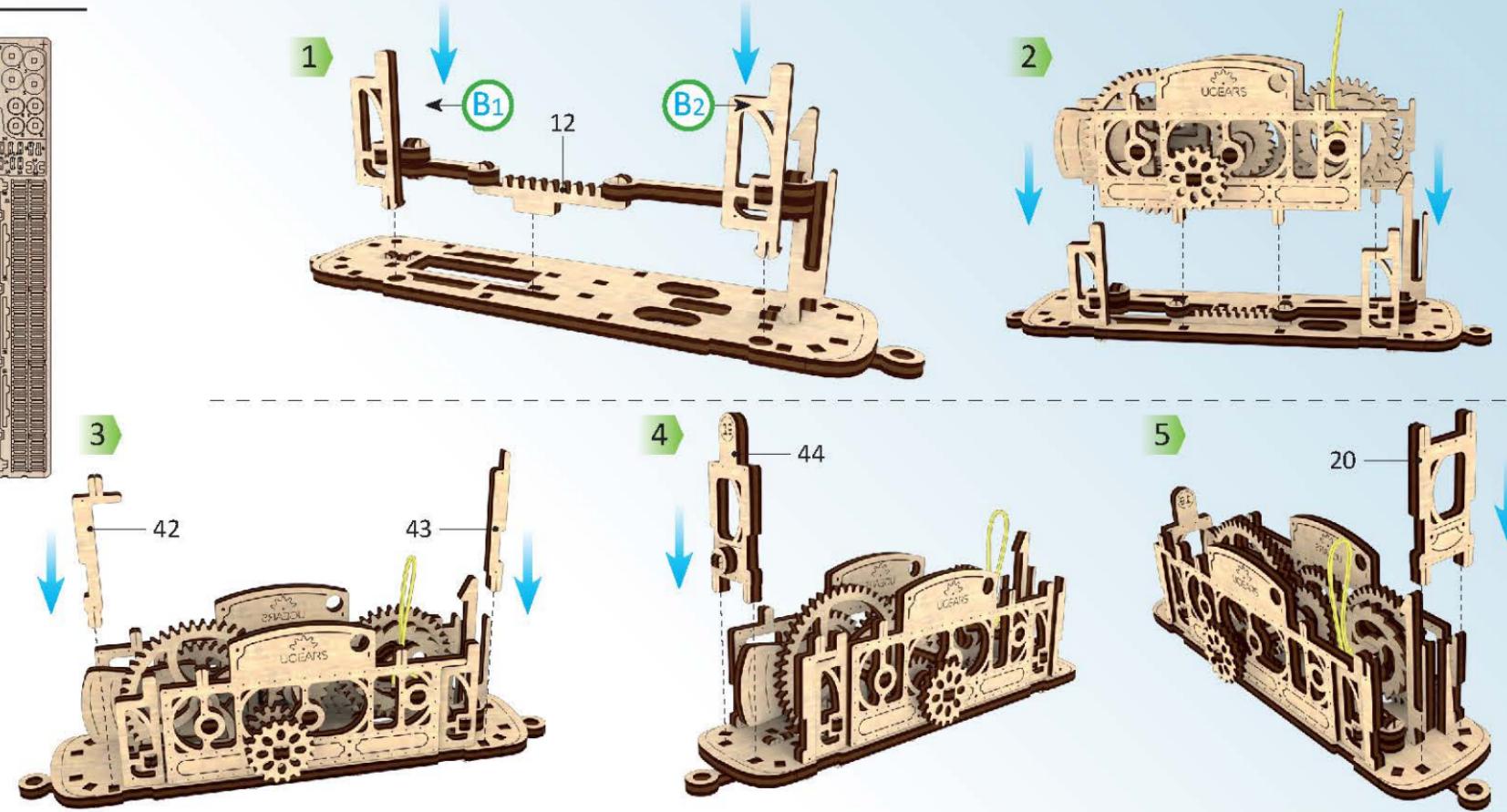
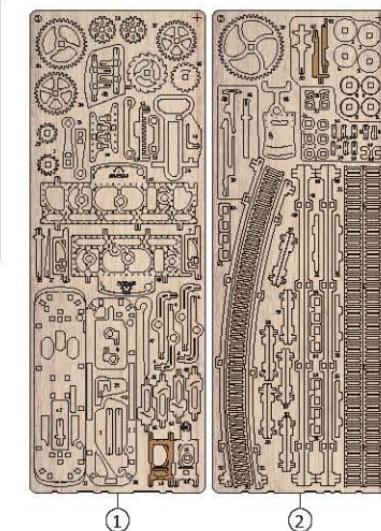
Mechanical models



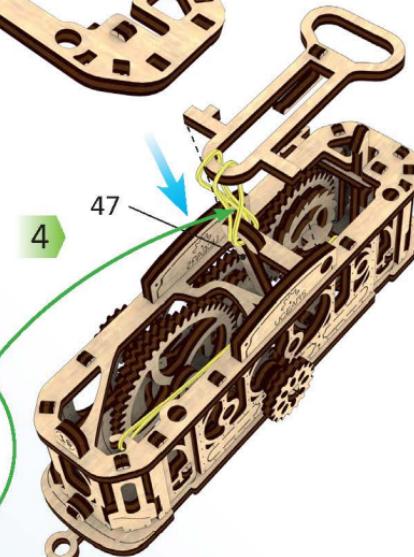
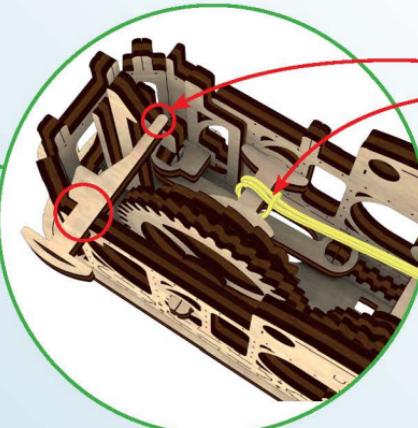
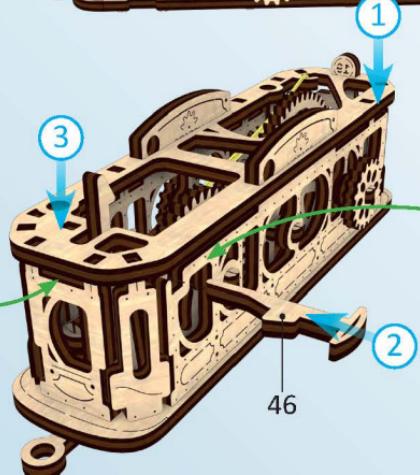
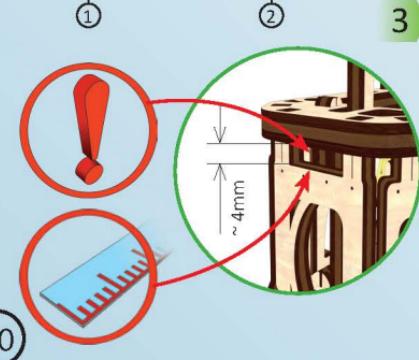
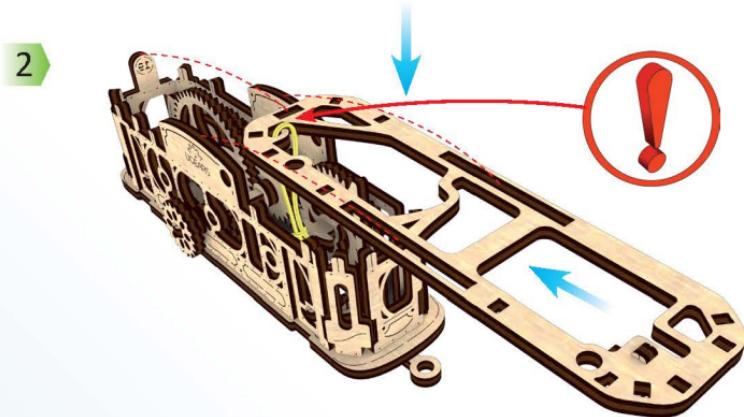
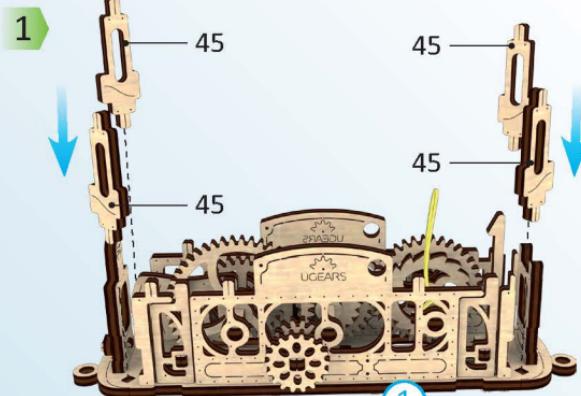
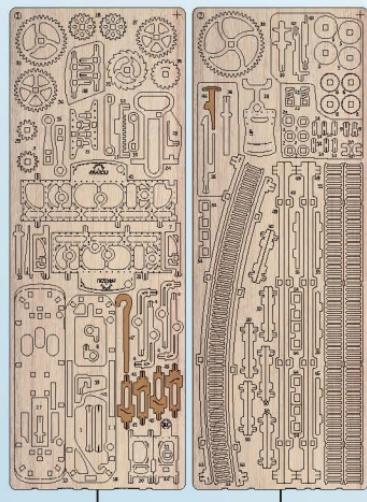


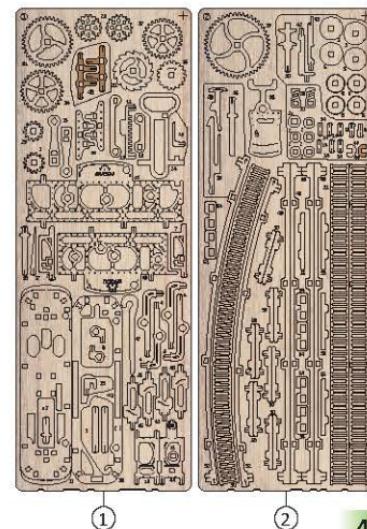
Mechanical models





Mechanical models

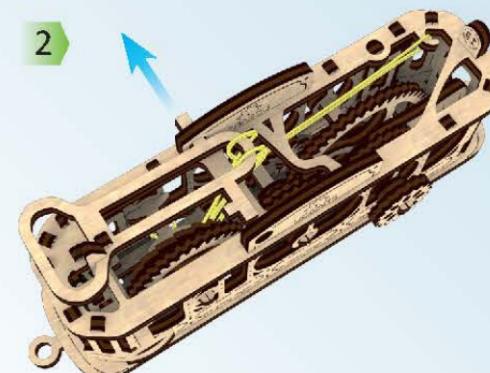




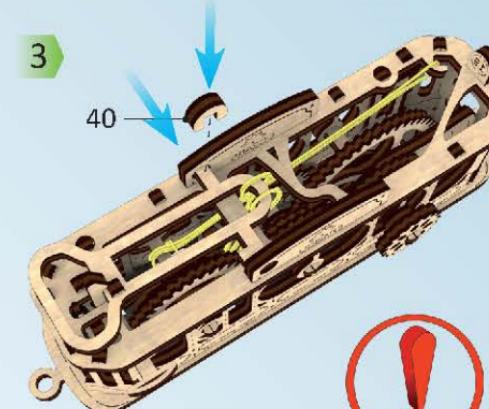
1



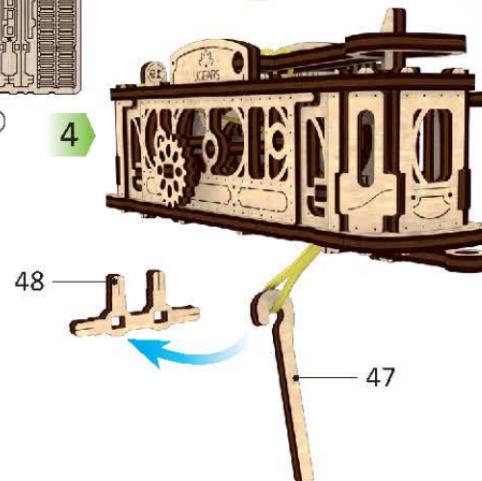
2



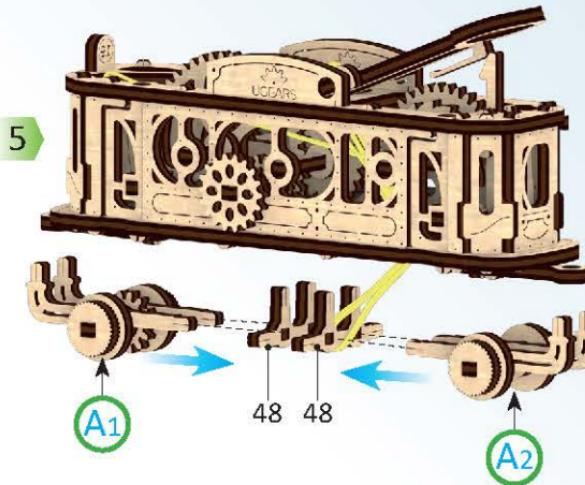
3



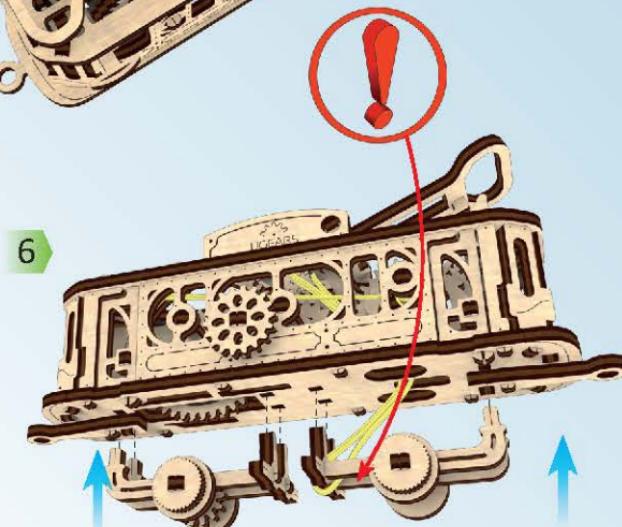
4



5

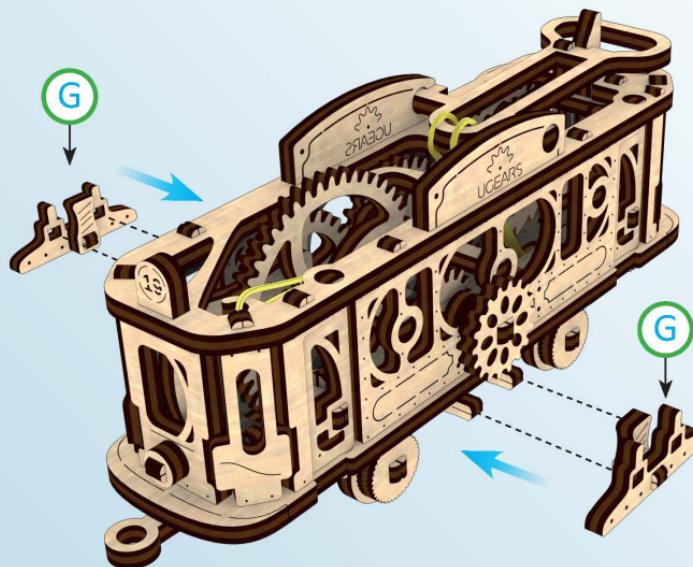


6

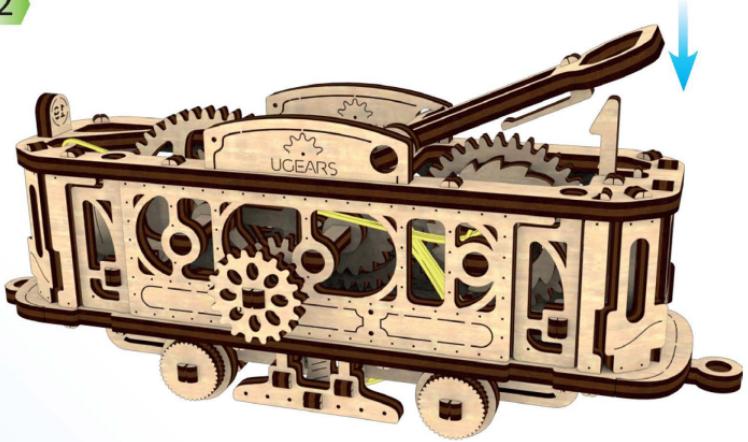


Mechanical models

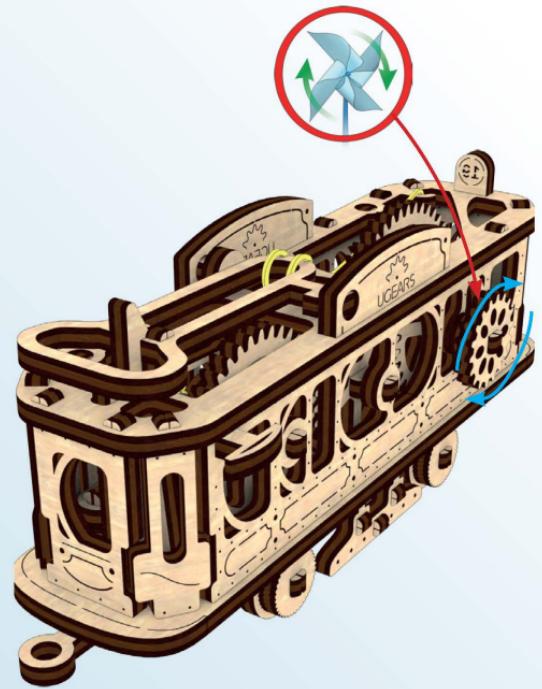
1

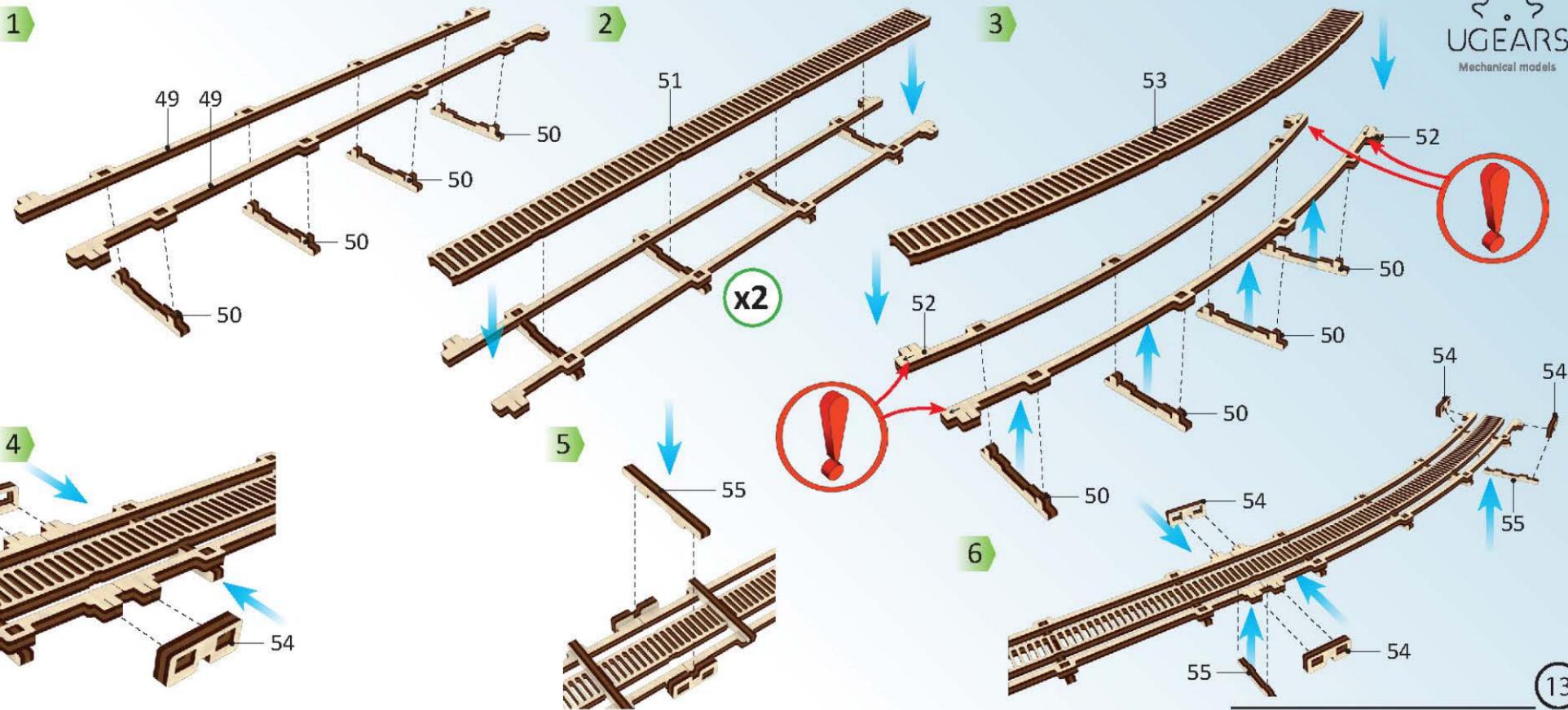
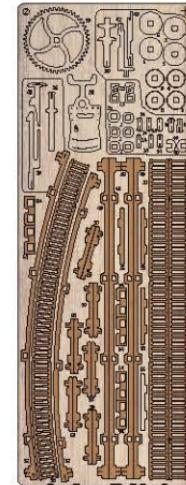


2

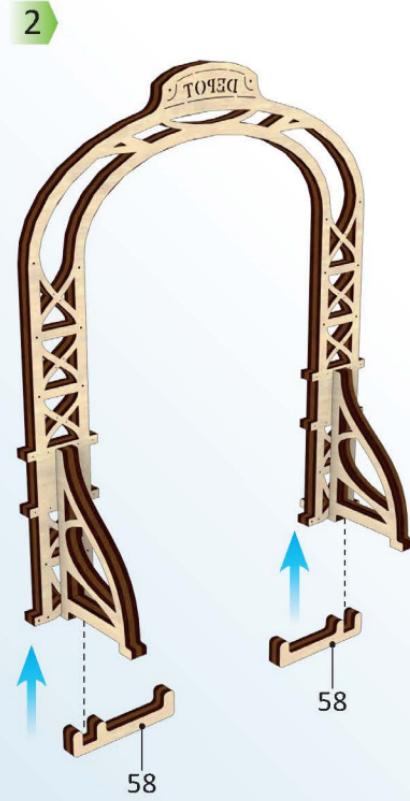
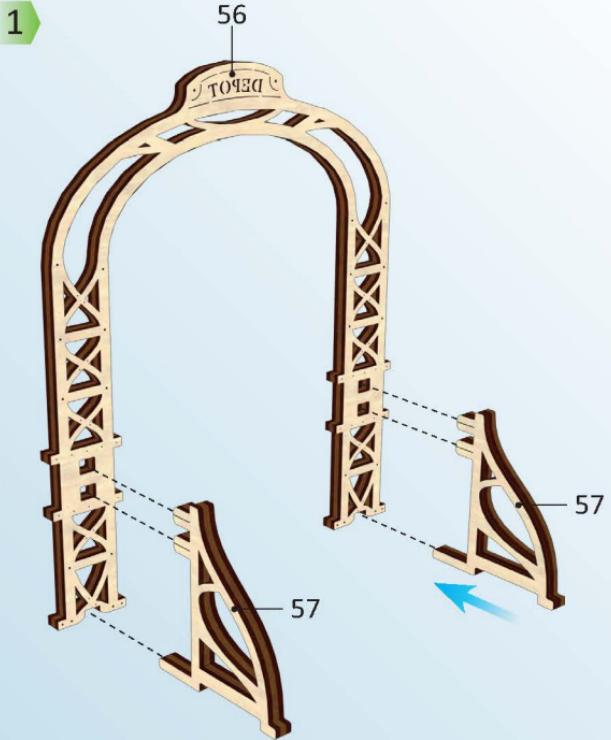
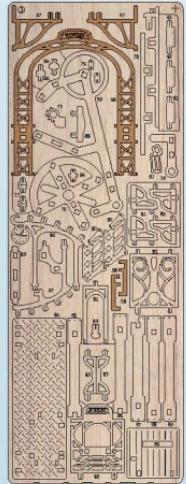


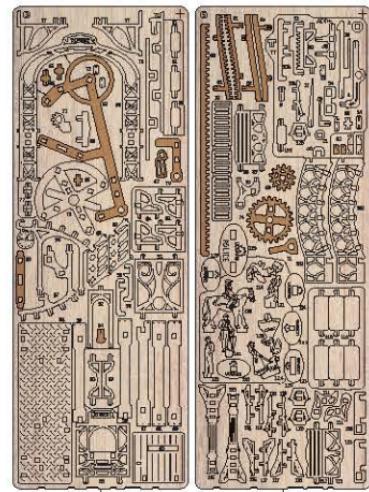
3



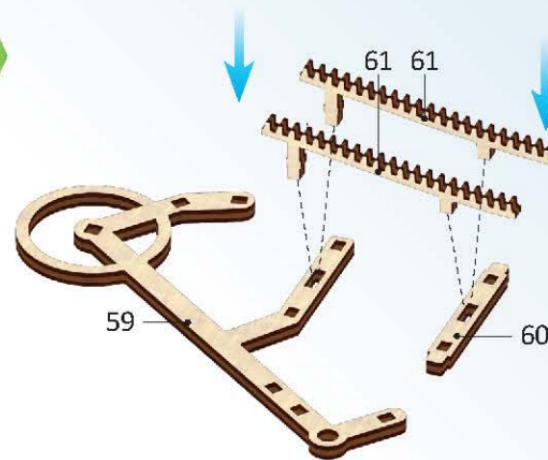


Mechanical models

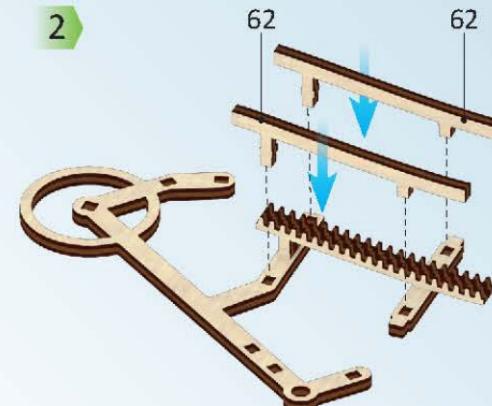




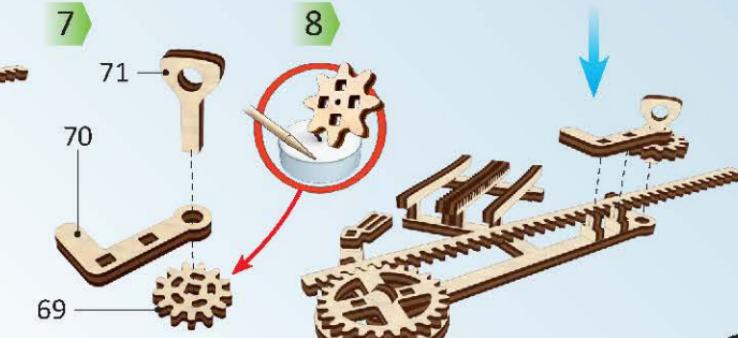
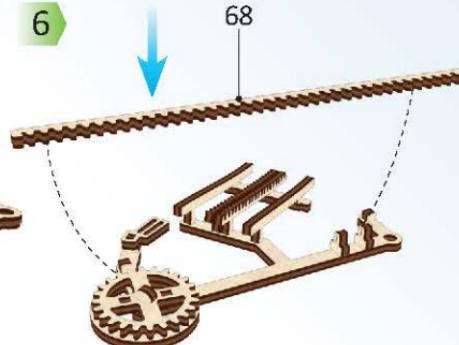
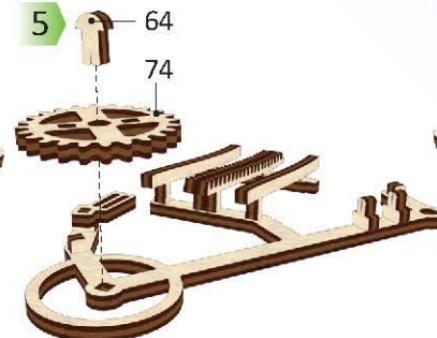
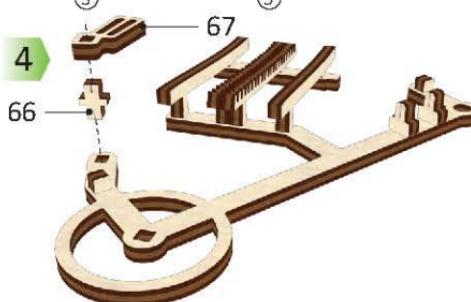
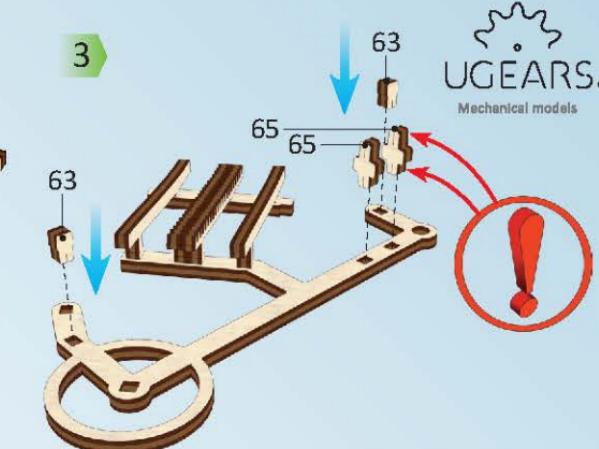
1



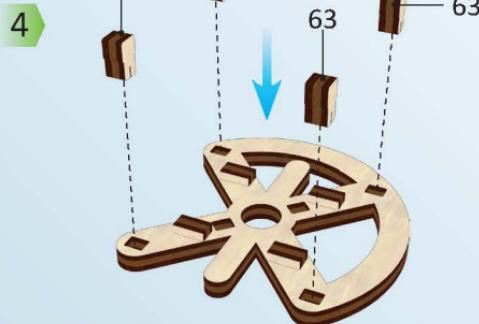
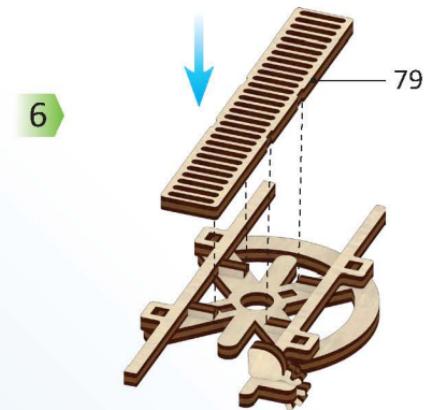
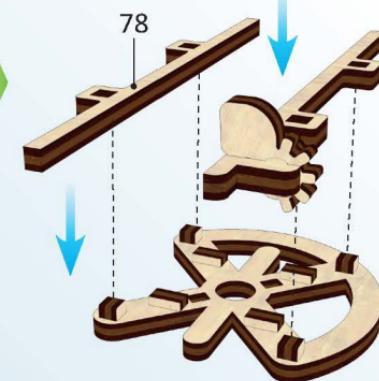
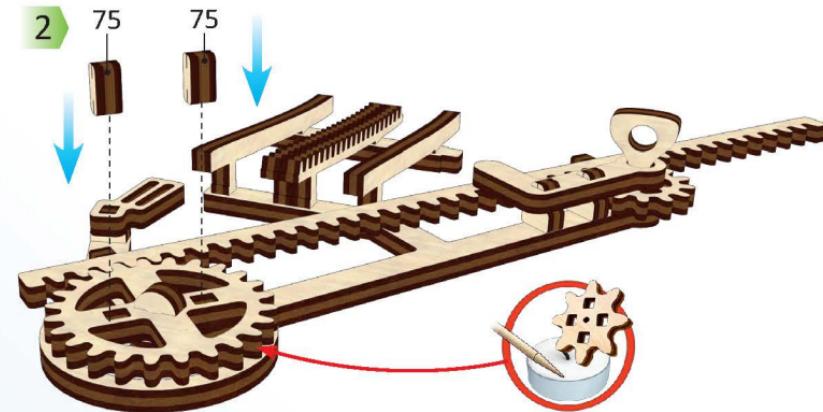
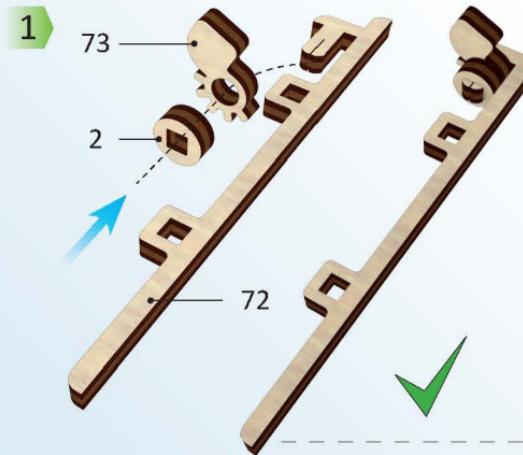
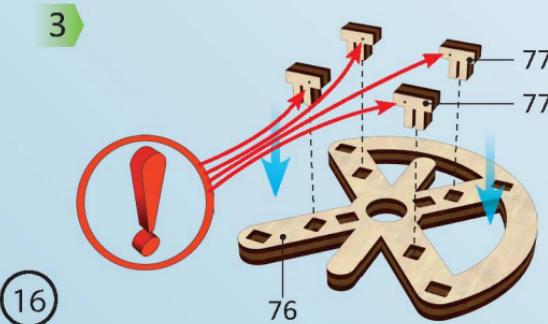
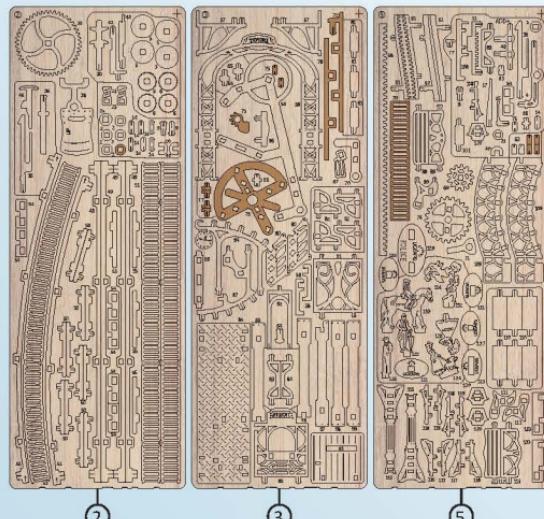
2

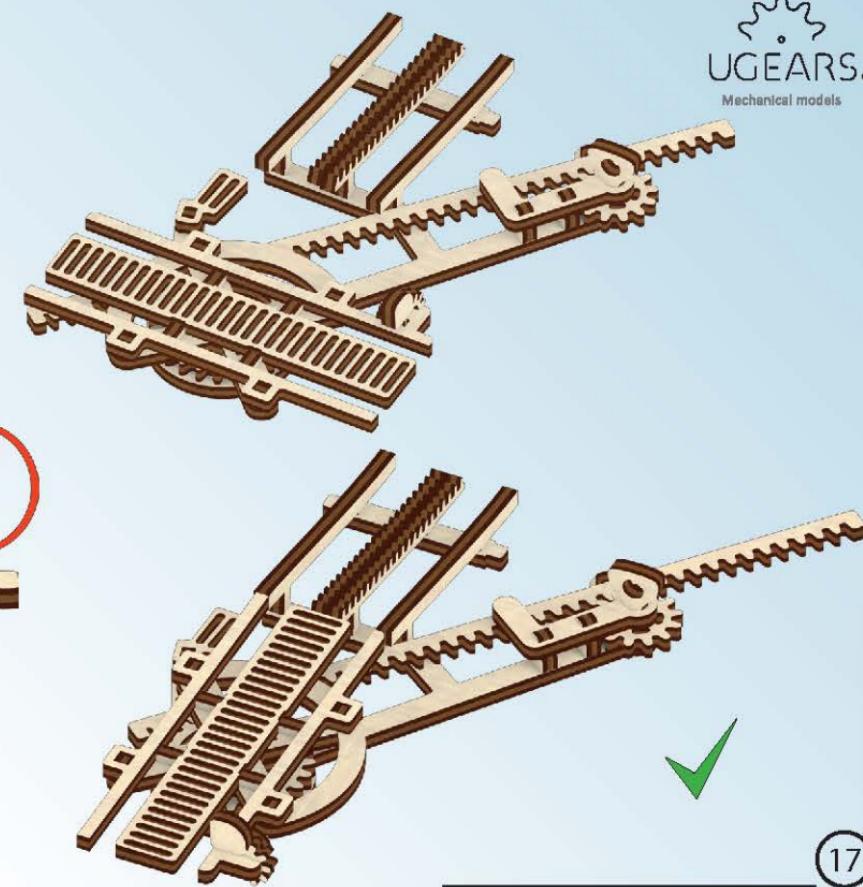
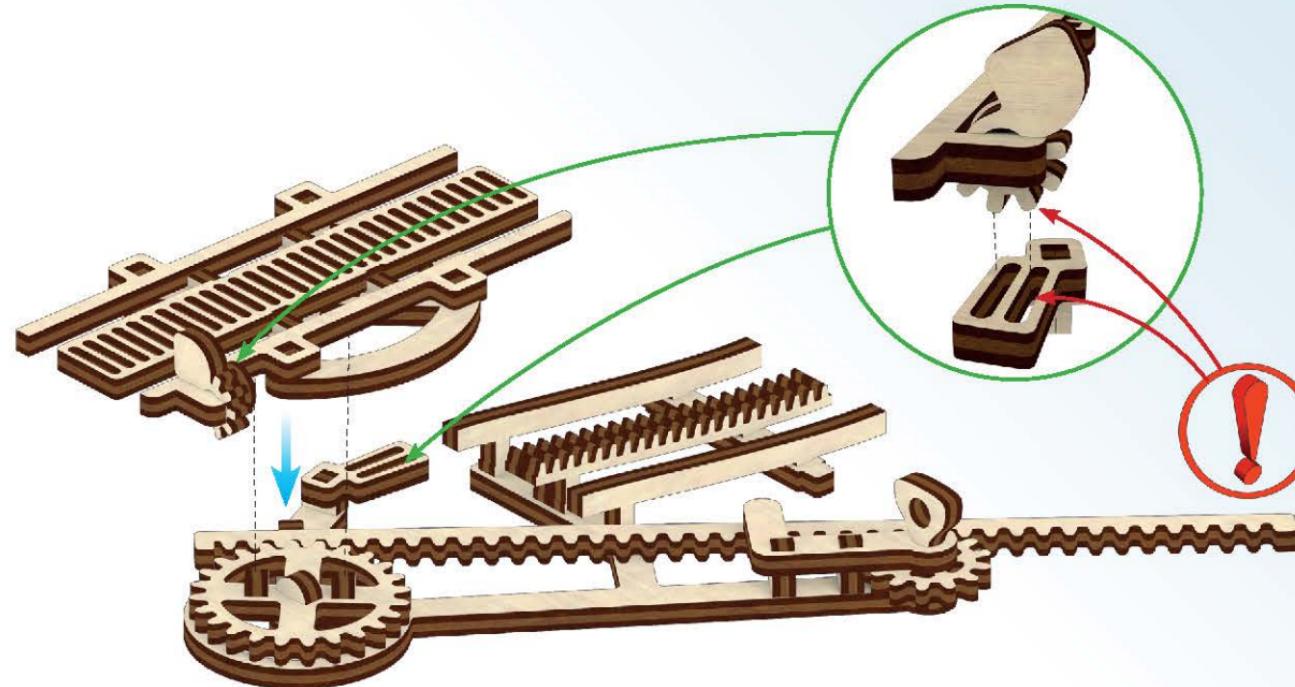


3

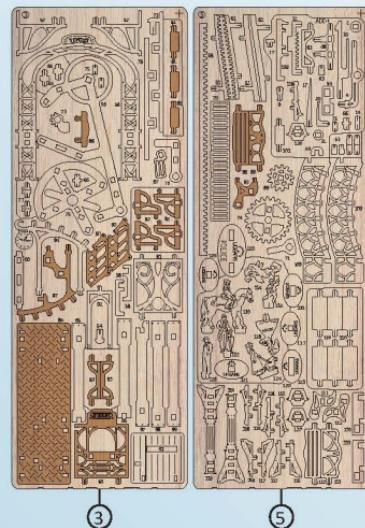


Mechanical models

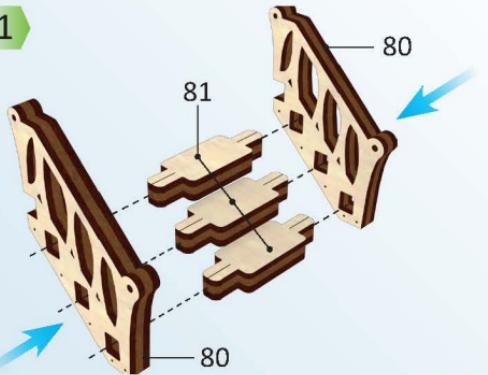




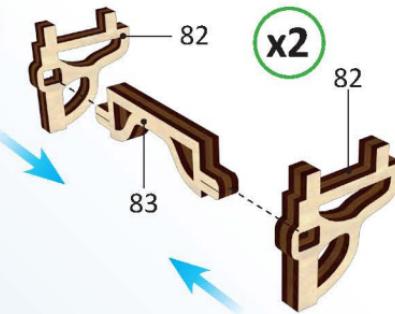
Mechanical models



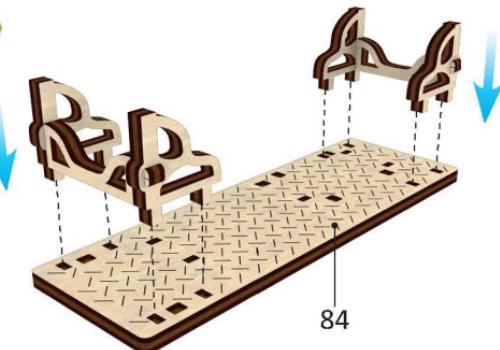
1



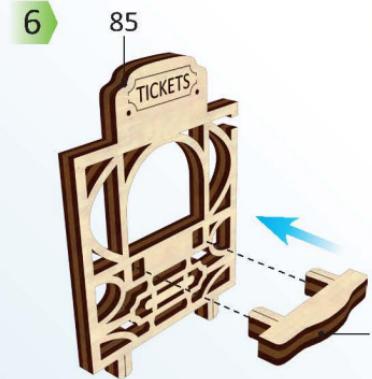
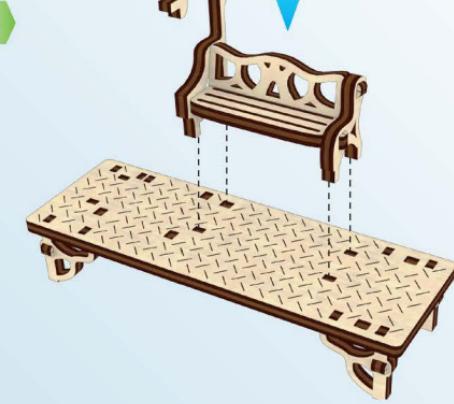
2



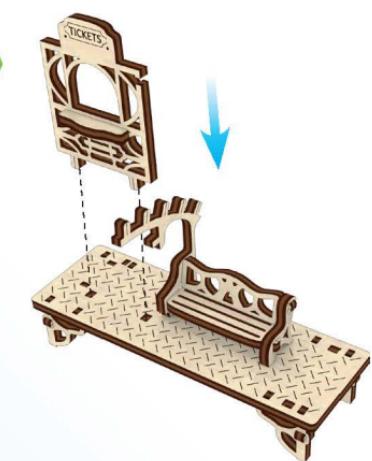
3

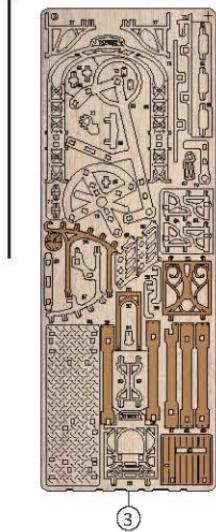


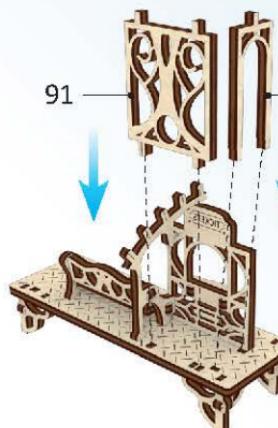
4

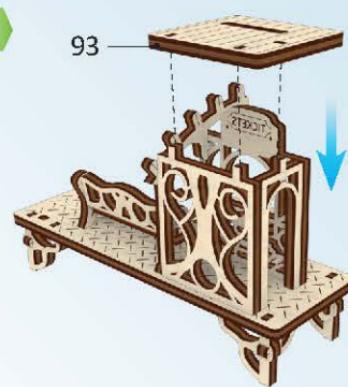


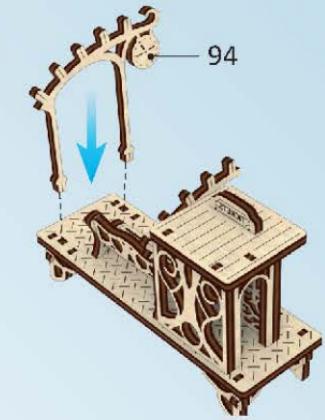
7

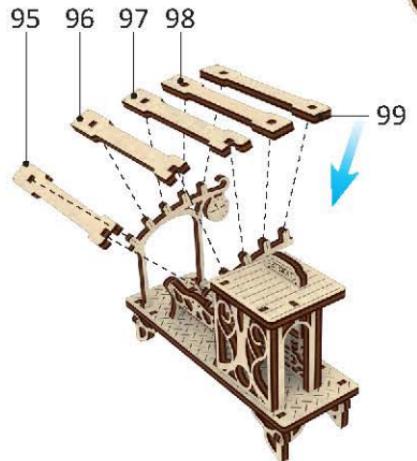


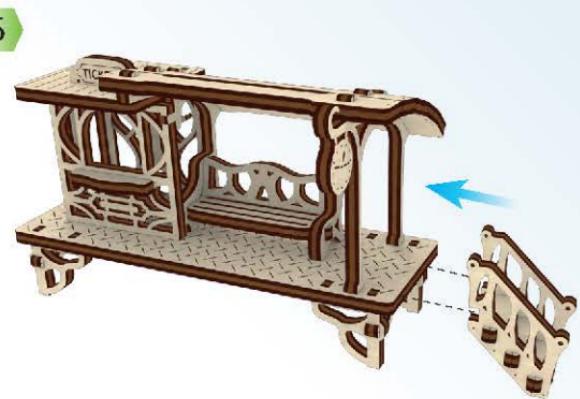


- 1 

91  
92
- 2 

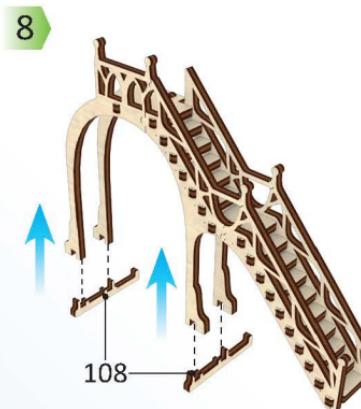
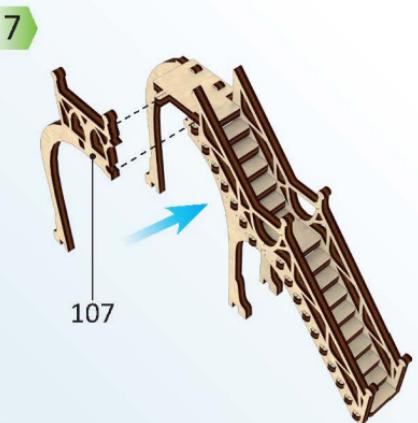
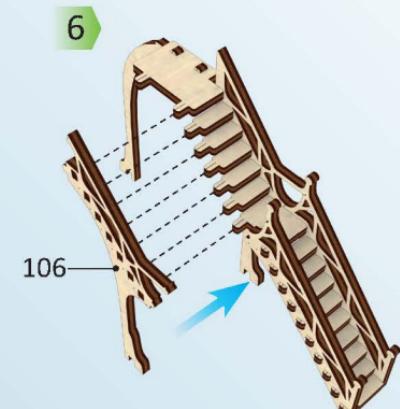
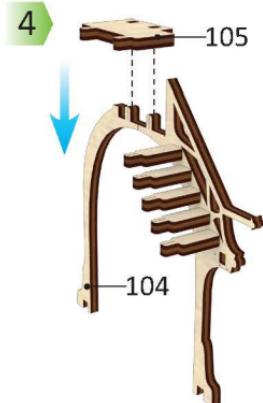
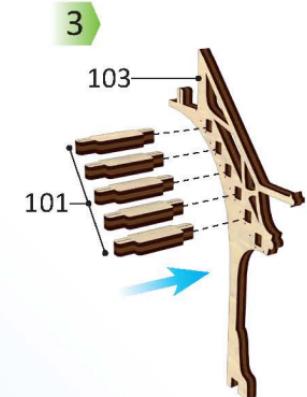
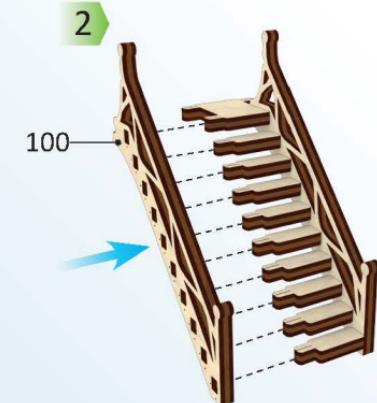
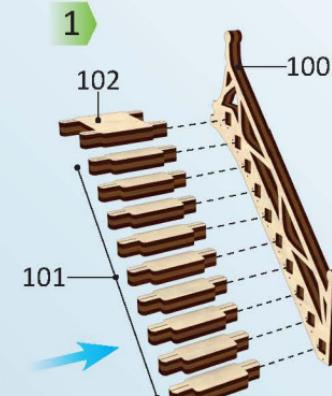
93
- 3 

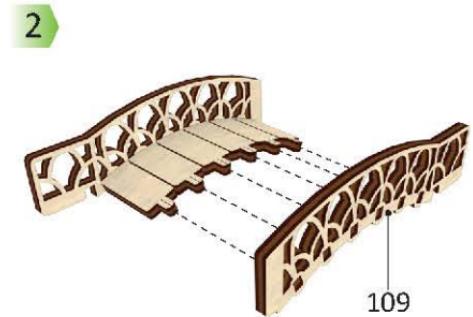
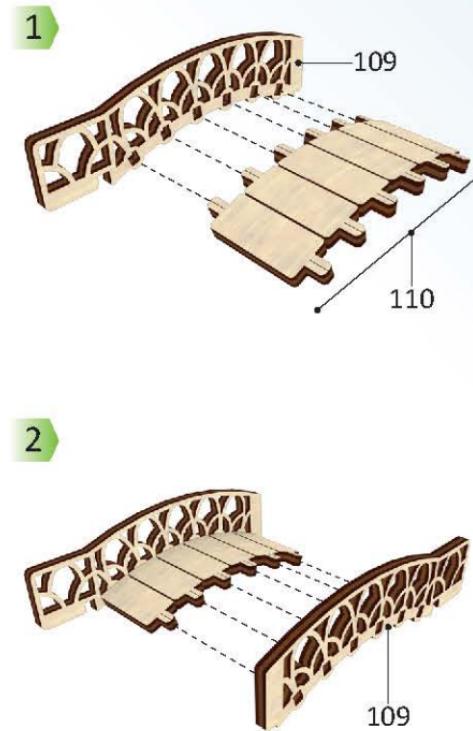
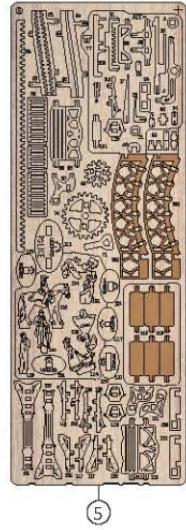
94
- 4 

95  
96  
97  
98  
99
- 5 

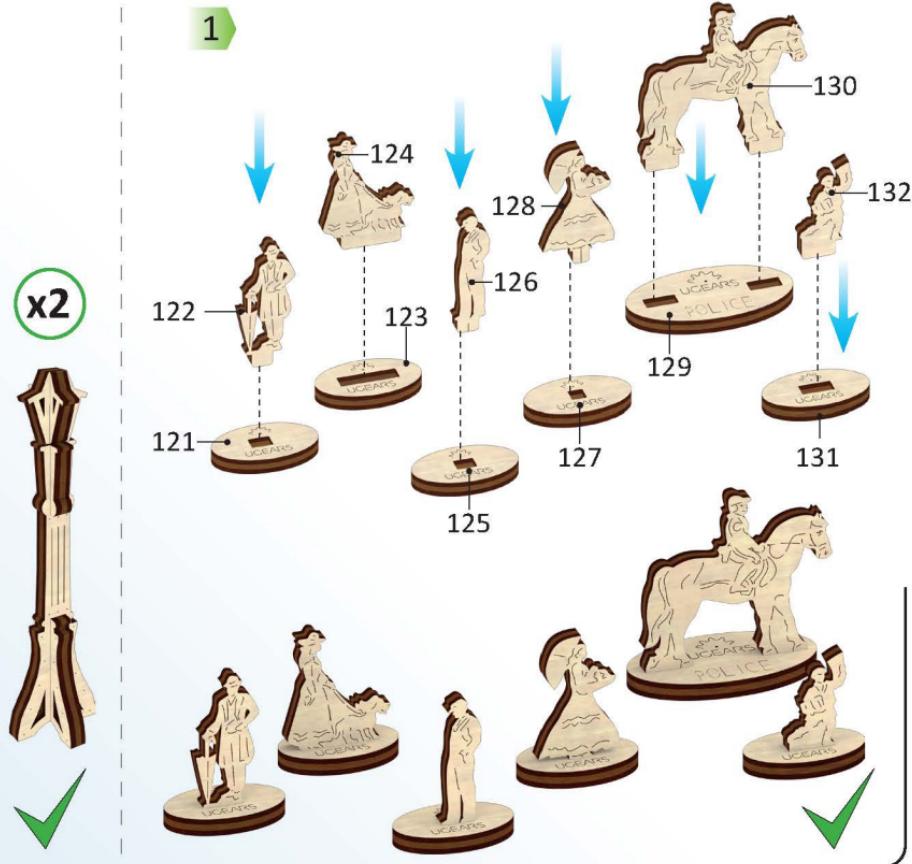
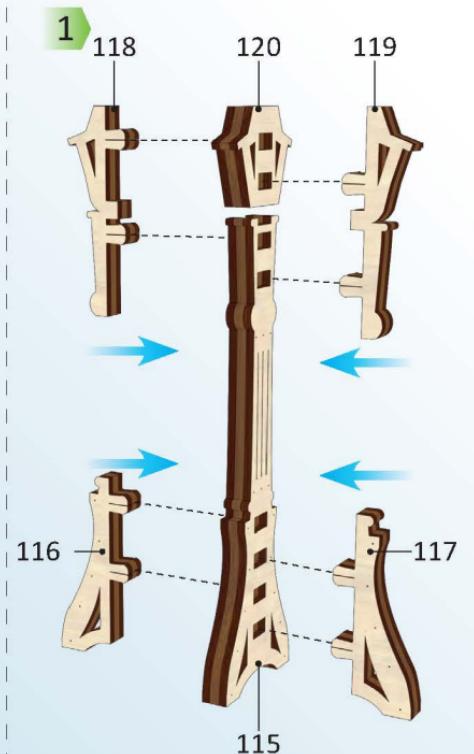
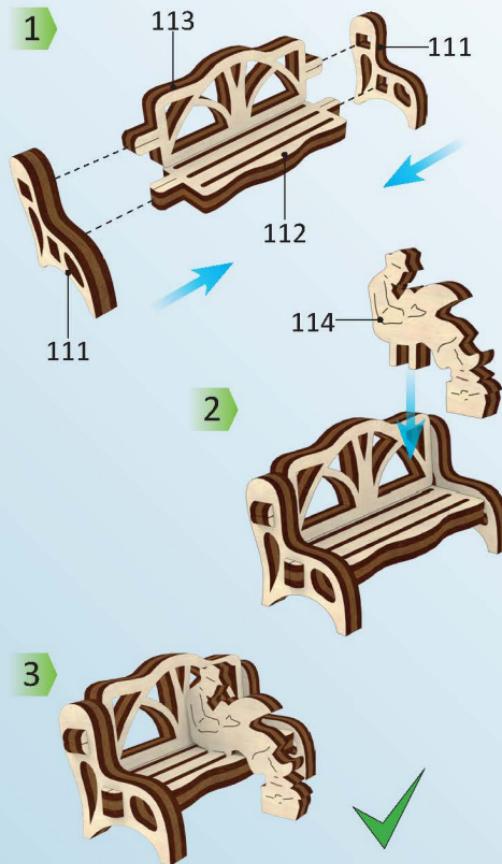
19

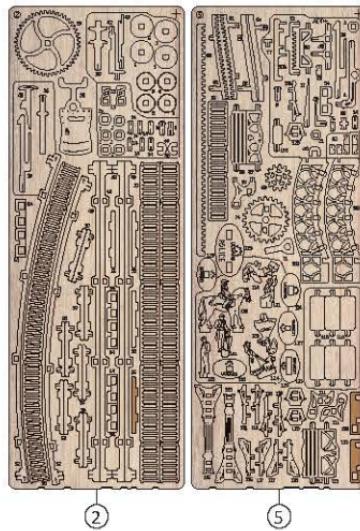
Mechanical models



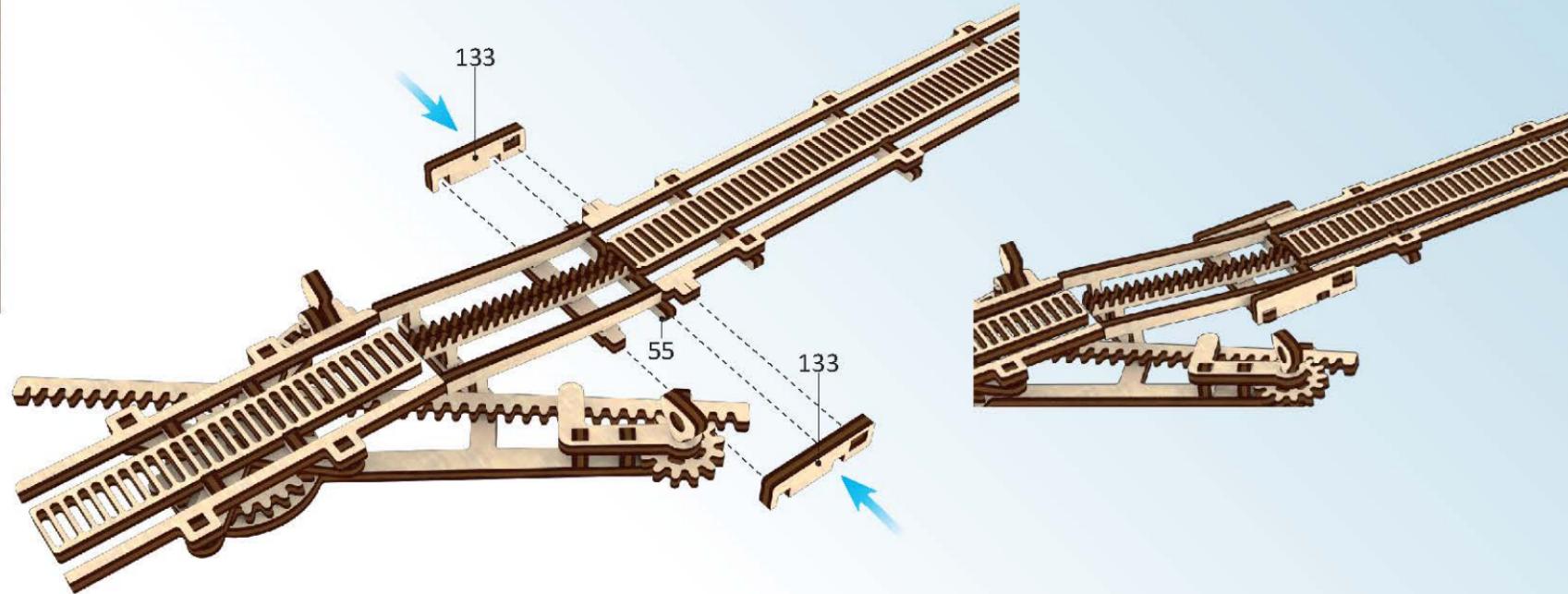


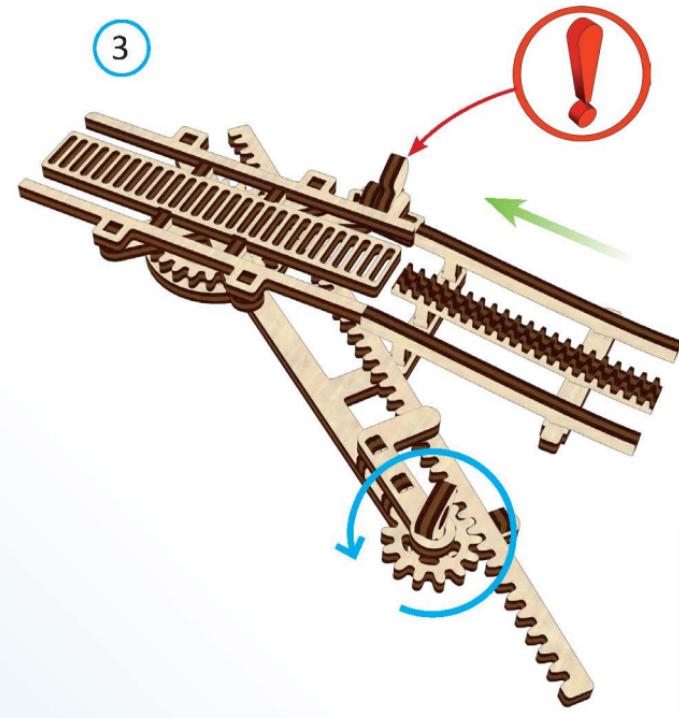
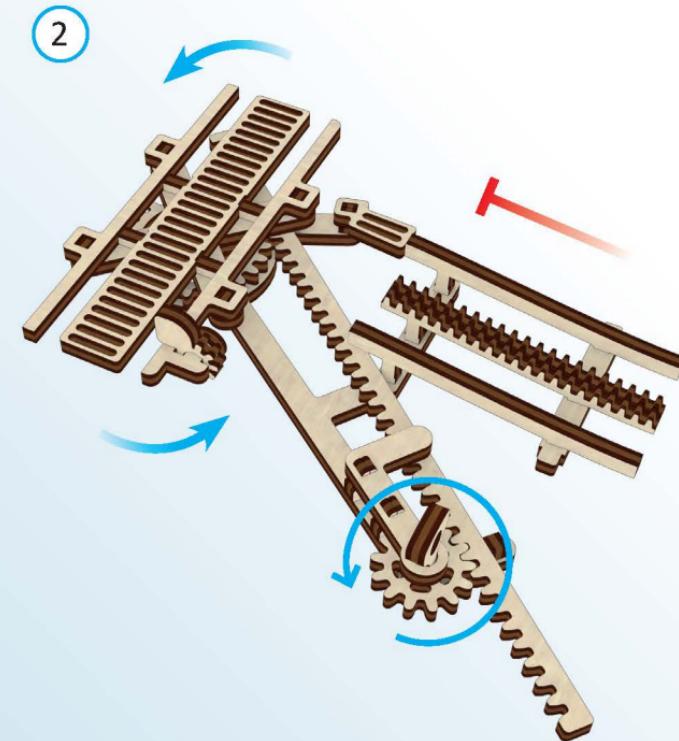
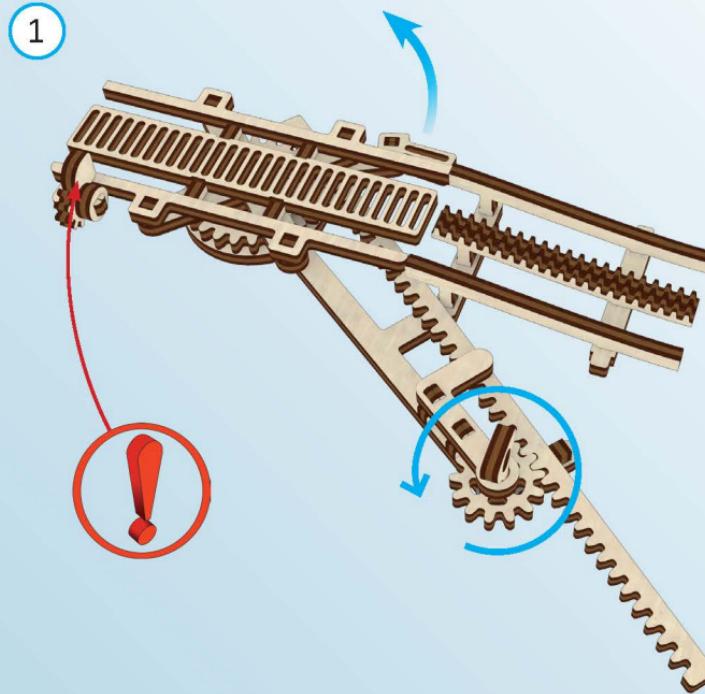
Mechanical models

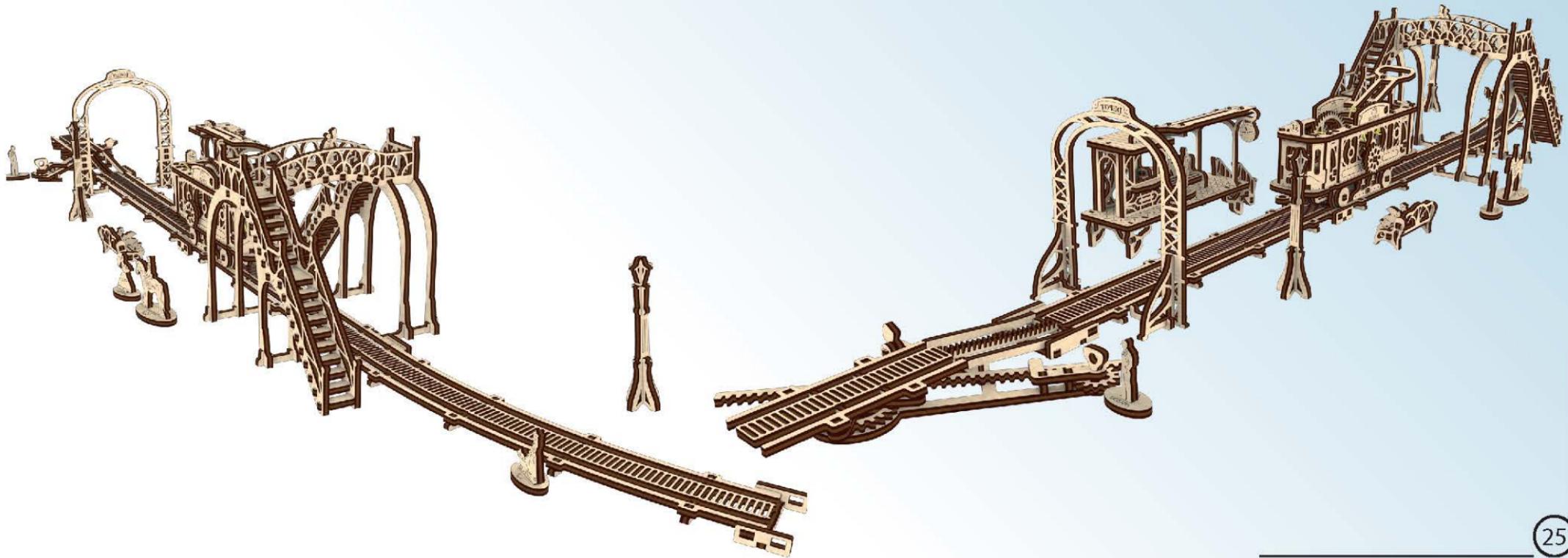


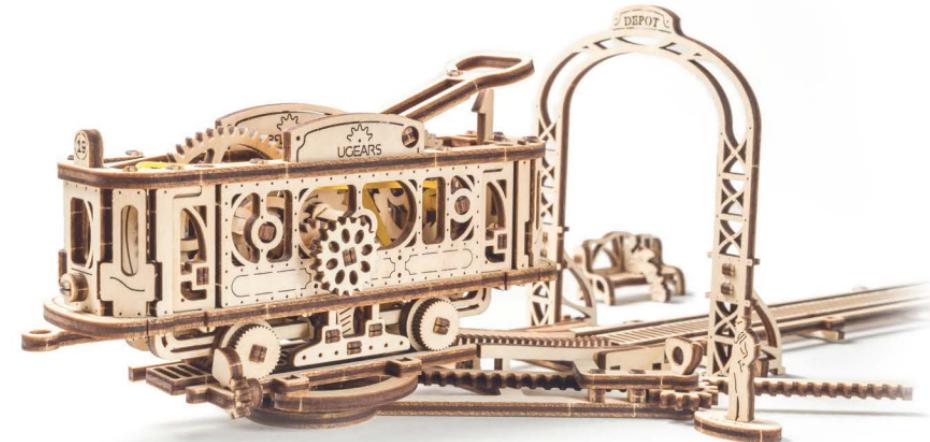
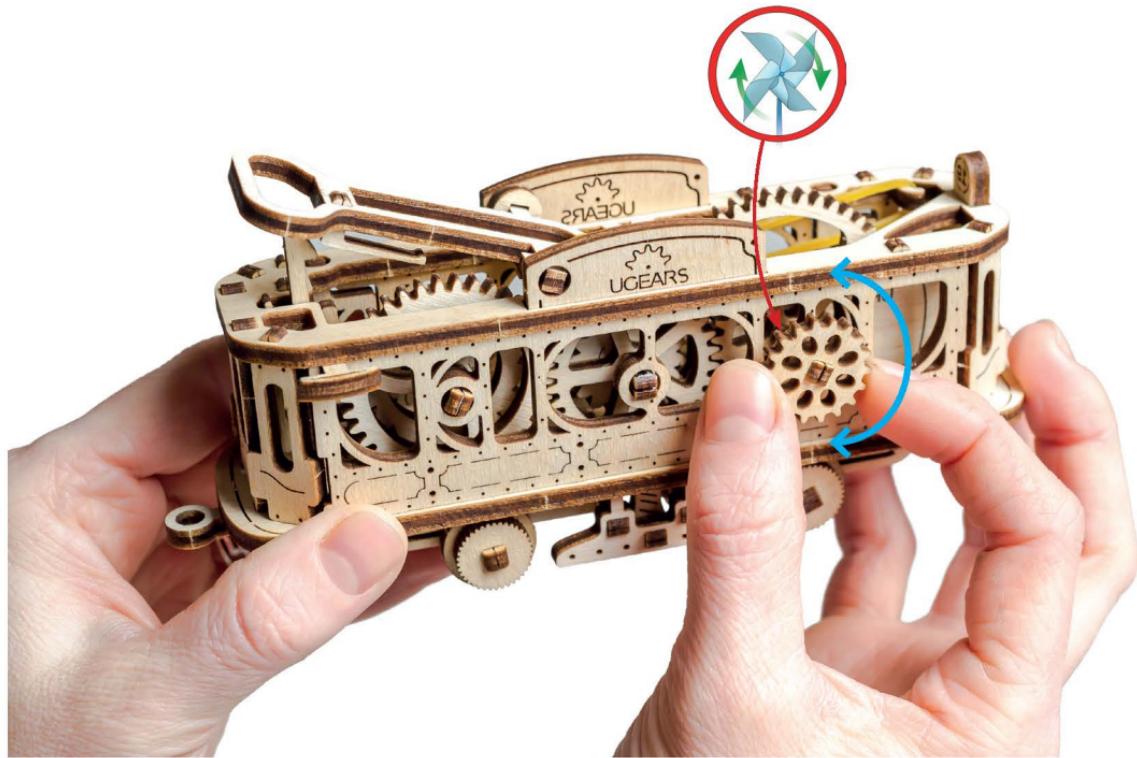


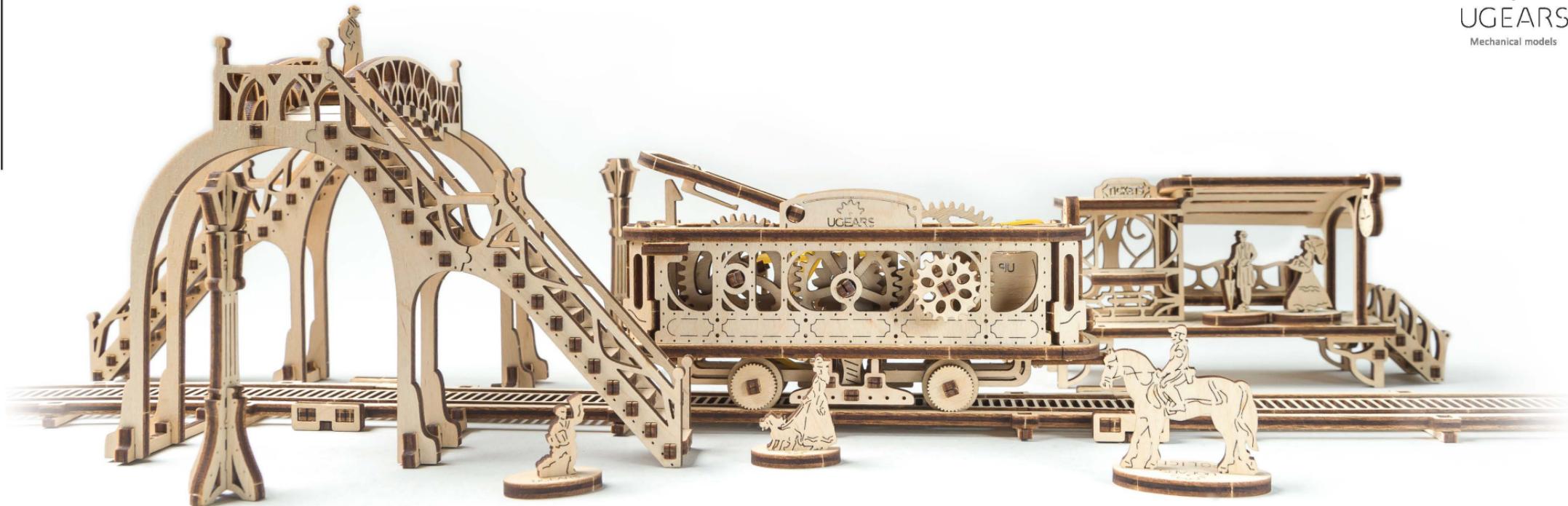
1

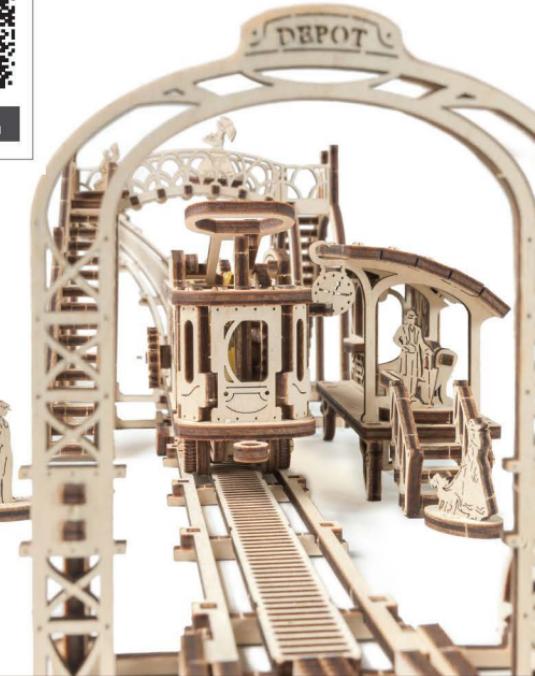












**ENG** Thanks for following along on this journey with us. **UKR** Дякуємо, що ви пройшли цей шлях з нами. **DEU** Vielen Dank, dass Sie diesen Weg mit uns gegangen sind. **FRA** Merci de nous avoir accompagnés tout au long de ces étapes. **POL** Dziękujemy, że razem z nami pokonaliście tę drogę! **SPA** Gracias por haber recorrido el camino con nosotros. **ITA** Grazie per aver fatto questo percorso con noi.

**RUS** Спасибо, что вы прошли этот путь с нами. **JAP** UGEARSをご利用いただきありがとうございます。 **KOR** UGEARS 와 함께해 주셔서 감사합니다. **CHI** 感谢您参与有趣的模型配装过程。

**ENG** Customer support **UKR** Служба підтримки **DEU** Kundendienst **FRA** Service client **POL** Wsparcie klienta  
**SPA** Servicio al cliente **ITA** Servizio di supporto **RUS** Служба поддержки **JAP** お客様窓口 **KOR** 고객지원 **CHI** 客户支持

[ugearsmodels.com](http://ugearsmodels.com)

[customerservice@ugearsmodels.com](mailto:customerservice@ugearsmodels.com)